

Le Québec recevrait \$50,000,000 du fédéral



ILS REÇOIVENT L'ATTESTATION DE LEUR ÉLECTION: — Les deux commissaires élus pour la municipalité de Chicoutimi, MM. La-Georges Lapointe, au centre, et Vincent Brassard, à droite, reçoivent des mains du président d'élections M. le notaire Jacques Rivierin, à gauche, la déclaration attestant leur élection. Il était environ 7 heures moins 10 minutes quand le résultat leur fut confirmé. Au cours de ce scrutin, tenu hier, M. Brassard a obtenu 587 votes et M. Lapointe 550. (Photo "Le Progrès" par BLM.)

Sur les \$155,000,000 à verser aux provinces en paiements de péréquation

OTTAWA (PC)—Québec obtiendrait \$48,585,000 des \$155,185,000 que le gouvernement fédéral projette de distribuer aux provinces l'an prochain en paiements de péréquation et, à ce propos l'Ontario ne recevrait rien.

C'est ce que prévoit le ministre des Finances, M. Harris, qui a présenté un tableau à ce sujet, à la Chambre des communes, hier.

L'Ontario ne recevrait aucun paiement de péréquation parce que son revenu par capita est considéré comme le plus élevé au pays.

Mais il n'y a pas que les paiements de péréquation. En effet, le total des versements que fera l'Ontario à toutes les provinces l'an prochain, en vertu de son nouveau plan de partage des impôts, s'élèverait à environ \$653,000,000.

En révélant ce chiffre hier aux Communes, M. Harris a dit: C'est \$115,000,000 de plus que si les ententes fiscales actuelles se prolongeaient l'an prochain.

La péréquation

Du total de \$653,000,000, \$155,185,000 traitent en paiements de péréquation.

Voici comment seraient distribués ces derniers paiements:

Québec, \$48,585,000; Saskatchewan, \$22,250,000; Alberta, \$18,670,000; Nouvelle-Écosse, \$17,130,000; Nouveau-Brunswick, \$14,705,000; Manitoba, \$14,360,000; Terre-Neuve, \$12,150,000; Ile-du-Prince-Édouard, \$3,285,000; Colombie-Britannique, \$3,070,000; Ontario, rien.



UNE RÉALISATION: LE COLLEGE CLASSIQUE DE JONQUIÈRE: C'est hier après-midi à 4 heures, que Mgr Luc Morin, P.D.V.F., curé de St-Dominique, présidait la bénédiction du terrain où sera érigé le Collège classique de Jonquière. Sur l'estrade d'honneur, on remarque, outre Mgr Morin, le R. P. Sylvio Ducharme, o.m.l., vicaire provincial des Oblats, le R. P. P.-P. Asselin, recteur-fondateur du collège, S. H. le maire Henri Vaillancourt, les députés provincial et fédéral, MM. Léonce Ouellet et Fernand Girard, les représentants des compagnies Price et Aluminum Co, MM. D. S. Estabrooke, Alex Thomson et Aime Gagne, et de nombreuses autres personnalités religieuses et civiles. (Photo "Le Progrès" par BLM.)

Candidat à l'échevinage



M. Robert Gagnon se présentera à nouveau comme échevin au siège numéro trois du quartier est. M. Gagnon désire ce siège depuis 1954. Il aura comme adversaire dans la campagne municipale, qui prendra définitivement corps après l'appel nominal de vendredi, M. Henri Gagnon qui déjà a manifesté son intention de briguer les suffrages à ce siège.

M. Gagnon en nous confirmant officiellement la nouvelle a dit n'avoir aucune déclaration à faire pour le moment, mais que sa politique sera portée à la connaissance des électeurs dès qu'il en aura terminé l'élaboration. Seize candidats sont donc sur les rangs maintenant aux sièges échevinaux, outre les deux candidats à la mairie.

(Photo Le Progrès, par Gravel)

S. Exc. Mgr Paré à plusieurs cérémonies au début d'août

Son Excellence Mgr Marius Paré, évêque auxiliaire de Chicoutimi, présidera au début d'août à plusieurs cérémonies qui se dérouleront à Québec et aux Trois-Rivières.

Le jeudi 9 août, Mgr Paré assistera à la 2e conférence du clergé canadien sur l'alcoolisme qui aura lieu au Séminaire des Trois-Rivières, sous la présidence de Son Exc. Mgr G.-L. Pelletier, évêque des Trois-Rivières, en présence de plusieurs autres évêques.

Le 11 août, Mgr Paré ordonnera trois Dominicains à Québec. Parmi eux, on remarque le R.P. Jules Yvon Dumont du diocèse de Chicoutimi.

A l'occasion de la neuvaïne préparatoire à la fête de l'Assomption, Son Exc. Mgr Paré dira une messe basse au sanctuaire de Notre-Dame du Cap le matin du 12 août. Il fera la prédication à l'issue de cette messe.

Soulignons qu'à la 2e conférence du clergé canadien sur l'alcoolisme, on y remarquera en plus de Mgr Pelletier et de Mgr Paré L.L. E.E.C. NN. S. Edouard Jetté, auxiliaire à Joliette, Albertus Martin, évêque de Nicolet, Lionel Au-

MM. Brassard et Lapointe sont réélus à Chicoutimi

MM. Vincent Brassard et La-Georges Lapointe ont été réélus hier soir commissaires pour la municipalité de la cité de Chicoutimi à la suite d'un scrutin qui s'est déroulé à la salle de la fanfare de l'hôtel de ville.

Ils ont défait MM. Jean-Joseph Savard et Germain Tremblay qui briguaient eux aussi les suffrages.

M. Vincent Brassard a obtenu le plus de votes avec un total de 587, soit 155, dans le quartier est, 236, dans le quartier centre et 196 dans le quartier ouest. M. La-Georges Lapointe pour sa part a recueilli 550 voix réparties comme suit: 140 dans le quartier est, 233, dans le quartier centre et 177, dans le quartier ouest. M. Germain Tremblay a obtenu l'appui de 252 votants dont 41 dans le quartier est, 99 dans le quartier centre et 112 dans le quartier ouest et M. J.-Joseph Savard a obtenu 229 votes dont 26 dans le quartier est, 95, dans le quartier centre et 98, dans le quartier ouest.

Un total de 11 bulletins ont été rejetés. Un total de 863 propriétaires ont exercé leur droit de vote, 414 ayant à choisir deux commissaires parmi les quatre inscrits sur leur bulletin de vote.

Les deux commissaires ont été proclamés élus vers 7 h. moins 10 à la fin du comptage des bulletins. Et le président d'élections M. le notaire Jacques Rivierin leur remit à chacun une déclaration attestant leur élection comme commissaire.

M. Brassard entreprendra son quatrième terme comme commissaire et M. Lapointe, son deuxième.

Une réunion subséquente des commissaires élus nous fera connaître le président de la commission scolaire.

Il n'y aura pas de recotage puisque chacun des candidats en liste s'est déclaré satisfait par le résultat.

Le vote enregistré est un des plus hauts dans l'histoire. En 1954 alors qu'il n'y avait que deux candidats en lice soit MM. William Boult et Lucien Savard, seulement 396 votes avaient été enregistrés.

La liste électorale pour la commission scolaire à Chicoutimi compte 2450 votants soit 884 dans l'est, 1908 dans le centre et 869 dans l'ouest. De ce chiffre cependant 414 ont pu exercer leur droit de suffrage parce qu'ils n'avaient pas acquitté toutes leurs taxes municipales.

Les travaux de construction du collège classique de Jonquière sont commencés

Jonquière (QNC) — Jonquière aura son collège classique. Les travaux de construction ont débuté ce matin. L'édifice, dont le coût est approximatif de trois millions, sera situé à l'angle des rues St-Hubert et Bégin.

Hier après-midi, en présence de nombreuses personnalités religieuses et civiles, Mgr Luc Morin, le député du comté au provincial, M. Léonce Ouellet, et le vicaire provincial, le R. P. Sylvio Ducharme, de la communauté des RR. PP. Oblats, levaient la première pelle de terre, geste symbolique qui marquait le début des travaux.

Notons qu'un octroi substantiel d'un demi-million (\$500,000) vient d'être accordé par le gouvernement pour subventionner ce projet, qui est entré dans sa dernière phase et verra inévitablement sa réalisation se concrétiser.

«Les Pères Oblats sont venus accomplir dans notre région un geste fructueux d'apostolat. Ils sont bien venus chez nous. Nous leur connais-

sons beaucoup de qualités, et nous pouvons dire qu'ils sont des maîtres-éducateurs».

Ainsi s'exprimait, hier après-midi, Mgr Luc Morin, P.D.V.F., curé de St-Dominique, au cours de l'allocution qu'il prononça, après avoir présidé à la bénédiction du terrain, où sera érigé le futur collège classique de Jonquière, dont la direction a été confiée aux RR. PP. Oblats de Marie-Immaculée.

Précédant de nombreuses personnalités, tant religieuses que civiles, Mgr Morin s'est dit heureux de voir se réaliser aujourd'hui une œuvre à laquelle il avait donné généreusement tout son dévouement. Il félicita et remercia publiquement tous ceux qui, de loin ou de près, avaient collaboré à l'édification de ce projet, dont les fruits de son épanouissement se feront sentir à long terme parmi notre population. Le distingué pasteur de St-Dominique relata l'histoire du projet qui a réclamé de nombreuses démarches, pas toujours faciles mais a souligné particulièrement (Suite à la 6e page)



L'HON. ANTONIO TALBOT député de Chicoutimi et Ministre de la Voirie dans le cabinet provincial a été élu vice-président de l'Association du barreau rural de la province de Québec dont le 29e congrès annuel a eu lieu à Victoriaville au fin de semaine.

Une commission sportive instituée à Port-Alfred

Port-Alfred (DNC) — Une commission sportive en vue de régir le Palais Municipal a été établie par un règlement adopté hier soir au conseil de ville de Port-Alfred. Les échevins Roland Bélanger et Jean-Paul Tremblay ont été désignés pour former cette commission.

Cette décision a été prise à la première séance du conseil de ville élu aux dernières élections municipales, sous la présidence de S. H. le maire Ernest Bergeron.

Le nouveau maire a recommandé deux mesures importantes, soit de réduire les taxes et de créer des spectacles (la lecture de celui d'hier a duré une heure et demie) et de former des comités qui permettent aux échevins de prendre une part plus active à l'administration de la chose publique.

Parmi les comités établis hier soir, il y a, outre le comité des Palais municipaux, les trois suivants:

- 1) Un comité de finance, qui sera formé des échevins Roland Bélanger et Jean-Paul Tremblay;
- 2) Un comité de voirie, dont feront partie les échevins Adhemar Lévesque et Ernest Bernier;
- 3) Un comité de police, auquel

Les commissaires élus à Arvida, Jonquière, Kénogami

Kénogami — MM. Lionel Bouchard et Lucien Delisle ont été élus à la Commission scolaire de cette ville au cours d'élections tenues hier.

M. Bouchard, qui se présentait dans le quartier Nord, a obtenu 73 voix contre 32 pour son adversaire, M. Jean-Marie Lapointe.

M. Delisle, qui se présentait dans le quartier Centre-Sud, fut élu par 84 voix. Son adversaire, M. J.-A. Rochefort a obtenu 75 voix.

La mise en nomination avait eu lieu lundi, le 9 juillet.

Arvida — MM. Robert Cormier et Roland Page ont été élus hier à la Commission des écoles catholiques d'Arvida. Ils ont tous les deux obtenu le plus grand nombre de voix parmi les six candidats qui se présentaient aux élections qui ont été tenues hier en cette ville. M. Cormier obtint ainsi un deuxième mandat, et M. Page un troisième.

Voici le résultat des votes pour chaque candidat: M. Norbert Cormier, 589; M. Roland Page, 446. M. (Suite à la 6e page)

40 membres 4-H assisteront au congrès provincial

Une quarantaine de membres des clubs 4-H de notre région assisteront au congrès provincial de l'organisme qui aura lieu à Mont-Louis. Le congrès a pour thème: «4-H, école de formation».

Les jeunes garçons et filles, grâce à l'amabilité d'un médecin

Consécration d'une cloche

L'évêque auxiliaire de Chicoutimi, Son Exc. Mgr Marius Paré, consacra une cloche neuve le 29 juillet prochain au monastère des Ursulines de Roberval.

La cérémonie se déroulera à 3h.30 de l'après-midi.

Pèlerinage à Ste-Anne

La grande neuvaïne préparatoire à la fête de Ste-Anne a commencé ce matin à 8h., en l'église Ste-Anne de Chicoutimi-Nord.

Toutes les paroisses du vicariat de Ste-Anne, comprenant St-Honoré, St-David, St-Fulgence, St-Rose et St-Luc en profiteront pour faire leur pèlerinage annuel. Une foule nombreuse est attendue ce matin à Chicoutimi-Nord où tous les paroissiens du vicariat forain de Ste-Anne font leur pèlerinage qui coïncide avec l'ouverture de la neuvaïne préparatoire à la fête de Ste-Anne. Des citoyens des paroisses environnantes participent également à cette démonstration religieuse.

Les prédicateurs invités lors de ces cérémonies, sont les RR. PP. Paul-Emile Duchesne, aumônier de Notre-Dame des Oeuvres de Montréal et F.-X. Brouillette, O.M.I.

OTJ NOUVELLES

Les élections au terrain de jeux sont prévues pour vendredi! Qui sera le maire? qui sera la mairesse?

Quelqu'un en dise la campagne électorale bat son plein et la corruption des pots-de-vein se délecte... N'ayez crainte, il ne s'agit pas de sommes fabuleuses mais de bonbons que certains jeunes ont commencé à distribuer en faveur de leurs candidats.

Mais les moniteurs et les monitrices entendent bien faire leur part afin d'éveiller chez nos jeunes des idées plus démocratiques susceptibles de les diriger dans la bonne voie!

Au parc du Séminaire, les élections se feront d'une façon plus moyen-âgeuse puisque les suzettes auront à se choisir un roi et une reine.

Le moniteur en chef n'a pas voulu le proclamer officiellement, mais éventuellement... Germaine Lapointe et Marcel Gagnon de ce parc ont gagné de magnifiques prix à l'issue d'un concours lancé par l'aumônier, tandis que d'autres prix ont été distribués à Rose Noël, Claude Tremblay, Claire Tremblay, Gilbert Dufresne, Marc Gendron et Lise Bégin.

OTJ, même en temps d'élection, n'est toujours honnête.

Vive le futur M. le maire et Mme la mairesse!

Bénédiction des autos au L-Bouchette

Dimanche, le 29 juillet, les Gardiens du Sanctuaire du Lac Bouchette invitent cordialement tous les automobilistes de la région à venir faire bénir leurs autos et mettre tous leurs voyages sous la puissante protection de Notre-Dame de Lourdes et de Saint Antoine.

Les messes seront aux heures habituelles: 6h., 7h., 8h., à la Chapelle Mariale et 9 h. 30 à la Grotte en plein air.

La cérémonie de la bénédiction des machines aura lieu immédiatement après la messe de 9h.30.

A cette occasion, nous vous invitons à vous inscrire dans la confrérie St-Christophe pour en gagner les multiples avantages spirituels et matériels.

En venant, le 29, au Lac Bouchette, vous n'oublierez pas non plus de rendre l'hommage de votre dévotion à la bonne Ste-Anne, Tronne de la Province de Québec.

Les travaux soumis au référendum

- 1—Rue Murdoch, de d'Iberville à Jeanne-Mance. Longueur de 300 pieds. Aqueduc 6" et accessoires, \$1,200; Egoût 12" et accessoires \$1,000; confection de rue et sablage, \$700; éclairage \$300.
- 2—Boulevard Talbot (Côté est) de Sydenham à Jeanne-Mance. Longueur de 1,100 pieds. Aqueduc 8" et accessoires \$5,000; égout 12" et accessoires \$3,000; éclairage \$1,500.
- 3—Rue Papineau, de Murdoch à Talbot. Longueur de 420 pieds. Aqueduc 1" et accessoires, \$900; égout 12" et accessoires \$1,400; confection de rue et sablage \$1,000; (Suite à la 6e page)
- 4—Chemin Sydenham: trottoir en béton de 5 pieds, sur une longueur de 720 pieds (Côté sud) de Murdoch à Champagnat, \$2,200; Trottoir en béton de 5 pieds sur une longueur de 1,450 pieds (Côté nord et sud) de Talbot à Bécarré, \$5,000; Préparation pour asphalté de Talbot à Bécarré, \$3,000; recouvrement d'asphalte de Talbot à Bécarré, \$3,000; Préparation pour asphalté de Talbot à Champagnat, \$3,000.
- 5—Rue Murdoch. Trottoir en béton de 5 pieds sur une longueur de 850 pieds (Côté est), de Sydenham à d'Iberville, \$2,500; Préparation pour asphalté \$2,000.
- 6—Rue Paré, de Chabanel à Du Foyer; longueur de 500 pieds; confection de rue \$500; aqueduc 6" et accessoires \$2,000; égout 12" et accessoires, \$1,500; sablage \$1,000; éclairage \$700.
- 7—Avenue du Foyer, de Desaulniers à Chabanel; longueur de 950 pieds; confection de rue, 1,500; aqueduc 6" et accessoires, \$3,800; égout 15" et accessoires \$3,500; sablage, \$2,000; éclairage, \$1,400.
- 8—Rue Paré, de Chabanel à Du Foyer; longueur de 500 pieds; confection de rue \$500; aqueduc 6" et accessoires \$2,000; égout 12" et accessoires, \$1,500; sablage \$1,000; éclairage \$700.
- 9—Chemin Sydenham: trottoir en béton de 5 pieds, sur une longueur de 720 pieds (Côté sud) de Murdoch à Champagnat, \$2,200; Trottoir en béton de 5 pieds sur une longueur de 1,450 pieds (Côté nord et sud) de Talbot à Bécarré, \$5,000; Préparation pour asphalté de Talbot à Bécarré, \$3,000; recouvrement d'asphalte de Talbot à Bécarré, \$3,000; Préparation pour asphalté de Talbot à Champagnat, \$3,000.
- 10—Rue Murdoch. Trottoir en béton de 5 pieds sur une longueur de 850 pieds (Côté est), de Sydenham à d'Iberville, \$2,500; Préparation pour asphalté \$2,000.

Vu et entendu

Un homme qui donne les informations les plus précises qu'il n'ait été donné de recevoir: M. René Bélanger. Il fait son travail sans bruit, mais ses idées font leur chemin.

Les RR. PP. Capucins, ont admirablement continué l'oeuvre fondée par l'abbé Elzéar Delamarre au Lac-Bouchette. Ils ont une organisation complète pour le bien-être des pèlerins. Leur nouveau supérieur, le R. P. Louis, est un "authentique" fils du Pauvre d'Assise. — Les travaux de voirie continuent sur la route Chambord-Lac-Bouchette. Une route en asphalté est l'amélioration que les gens de Lac-Bouchette désirent le plus ardemment, avec le retour du beau temps.

Jasé deux heures qui n'ont paru que 20 minutes au Lac des Commissaires. M. Léopold Marcoux, le gardien de l'éclusé, est un causeur disert, au terme précis et pittoresque. Son épouse est une excellente maman canadienne. Bien des mères lui enverraient la bonne éducation qu'elle a donnée à sa nombreuse famille. — Les paroissiens de Lac-Bouchette n'ont pas la permission d'aller à la messe du dimanche plus que quatre fois par année à l'Ermitage St-Antoine. La raison? Qu'ils puissent se tenir au courant des activités paroissiales et des cérémonies à leur église.

Le comité des loisirs de la paroisse St-Antoine a accepté l'offre du conseil de Chicoutimi d'un octroi de \$5,000 pour l'établissement d'un stade de baseball. — Le conseil municipal a entendu hier soir la lecture d'une lettre du chef de police suspendant le constable Ls-Ph. Tremblay pour avoir retardé de déplacer son véhicule et retardé le départ pour un appel d'accident. Le conseil va étudier le cas en séance de comité. — Un plus grand nombre de citoyens d'Arvida se sont rendus voter à leur commission scolaire hier que les citoyens de Chicoutimi qui avaient aussi des élections à la Commission scolaire. — A Jonquière, le restaurant Domino rouvrira ses portes prochainement après des réparations d'importance. — Un homme n'est libre que lorsque, ayant vaincu sa timidité, il peut manifester aux autres sa vraie personnalité.

Le conseil "ferme les livres"

"On ferme les livres ce soir", a dit un échevin à son confrère tandis que les autres échevins gravissaient les marches qui conduisent dans la salle des délibérations à l'hôtel de ville de Chicoutimi.

En franchissant la porte d'entrée, un constable salua officiellement les édiles.

C'était la dernière séance régulière que le conseil tenait avant les élections municipales prévues pour le premier août.

Prière, minutes, lettres, rapports, mutations de propriétés, le greffier épuisait un à un les items de la session d'hier soir.

Habituellement le conseil siègeait en comité à 4h.30 p.m. Mais l'agenda n'était pas trop chargé. Il contenait 17 items.

Les édiles à la fin de la séance n'ont fait aucun discours.

Les questions à l'ordre du jour terminées, le maire leva la séance, une dernière après tant d'autres au cours desquelles le conseil (Suite à la 6e page)



LA PREMIÈRE MONITRICE du terrain de jeu du Séminaire connaît les d'histoires tout-à-fait merveilleuses. Mlle Yvette Fournier était également la première à enregistrer les inscriptions des jeunes à l'ouverture du terrain. Son sourire les accueillait! (Photo-Scoop)

Le Comité d'urbanisme de Desbiens présente une requête au conseil de ville

DESBIEENS (DNC) — A la demande expresse du Comité d'Urbanisme de Desbiens, nous publions le texte de la requête que cet organisme soumettait à l'attention du Conseil municipal, lors de son assemblée régulière du mois de juillet. L'on sait que cette demande a alors été rejetée catégoriquement par nos édiles qui ont préféré s'en tenir au règlement adopté en 1929, autorisant la construction de trottoirs laissant à la rue une largeur de 25 pieds. A la suite de ce refus, le Comité désire informer la population de l'attitude qu'il a prise en cette affaire et du peu de considération que l'on a daigné accorder à cette requête signée par un nombre considérable de propriétaires. Soulignons toutefois que des élections municipales ont eu lieu depuis cette dernière séance et que la décision prise à cette occasion ne rencontre pas nécessairement l'approbation du conseil actuel.

Suit le texte de la requête, publiée intégralement.

Au Conseil Municipal de Desbiens, Monsieur le Secrétaire.

Le Comité d'Urbanisme de Desbiens, affilié à la Société Horticole du Québec et subventionné par le Ministère de l'Agriculture, désire par la présente revenir à la charge relativement à la question d'alignement et controversée de nos trottoirs et il entend plus que jamais clamer bien haut les devoirs en matière d'urbanisme d'une municipalité aussi progressive que la nôtre, c'est-à-dire en ce qui concerne l'aménagement du village conformément aux exigences nouvelles que créent le développement et l'essor prodigieux de notre province et de notre région.

Faisant appel au bon sens et au jugement de nos membres du Conseil Municipal, le Comité déplore la construction actuelle de trottoirs ne laissant à la rue principale qu'une largeur de 25 pieds et il le proteste avec toute l'énergie et la force que lui communique l'appui assuré de la population en général, à la suite de la décision hâtive et pleine de conséquences regrettables pour le présent et pour l'avenir, décision prise à la dernière réunion spéciale du Conseil et qui a eu pour suite immédiate et ridicule la construction de deux trottoirs qui se longent sur une certaine distance, dénotant de façon non équivoque le malheureux esprit qui nous anime.

deau d'une telle décision et nous considérons que de faire quelque chose qui ne soit pas à la taille de notre village, quelque chose qui ne puisse rencontrer l'approbation de ceux qui nous suivront dans ce coin de terre.

Ayons bien conscience que Desbiens se doit d'être un village qui ne laisse en rien à désirer aux localités environnantes et prenons bien garde de verser dans des considérations personnelles qui nous incitent à prendre une décision qui puisse porter entrave au bien commun.

Vous remerciant à l'avance de l'attention que vous voudrez bien accorder à ces requêtes, nous vous prions d'agréer l'expression de nos sentiments distingués et de nous croire.

LE COMITÉ D'URBANISME DE DESBIENS
en ce 30e jour de juin 1956

Clôture du congrès des femmes d'affaires et de profession libérale

MONTREAL PEC — Le 15e congrès bisannuel de la Fédération canadienne des femmes d'affaires et de profession libérale a été terminé samedi; il avait duré deux jours et avait réuni quelque 450 déléguées.

Celles-ci ont à plusieurs reprises préconisé une représentation féminine plus vaste dans les organismes directeurs gouvernementaux ou privés.

Elles ont appuyé diverses propositions recommandant aux banques à chartes et aux agences gouvernementales, pour n'en citer que deux, de choisir comme directeurs ou directrices des femmes expérimentées.

D'autres recommandations recommandent la nomination d'une femme à la Commission du service civil et laissent entendre que 13 sièges vacants de la Chambre sénatoriale, qui en compte 102,

58,000 livres d'aliments sont préparés chaque jour au camp de Gagetown

L'intendance militaire royale canadienne s'aperçoit que nourrir quelque 10,000 soldats qui sont à l'instruction présentement au camp de Gagetown est une tâche d'en-

vergure, sans compter que ces hommes qui passent une grande partie de la journée au grand air font preuve d'un appétit vorace.

Durant la période de six semaines d'instruction, le dépôt de ravitaillement de l'intendance, situé à St-Jean (N.B.), manipule plus d'un million de tonnes de nourriture. Une moyenne quotidienne s'établit à plus de 58,000 livres d'aliments, entre autres 502 livres de soupe déshydratée et 14,950 livres de lait frais.

Le lieutenant David A. Guy, Intendance militaire, officier chargé du dépôt du ravitaillement à St-Jean, fait remarquer que tout le pays contribue à nourrir les soldats. De la Colombie-Britannique viennent les pommes fraîches. Des Prairies arrivent les fruits et les produits de meunerie. L'Ontario et le Québec fournissent les fruits et légumes frais et la plus grande partie des aliments en boîtes. Ce sont les Maritimes qui fournissent les pommes de terre et le poisson.

Le dépôt de St-Jean fournit également une grande variété d'accessoires et de menus produits, comme les allumettes, les bougies, la paille, la poudre pour les pieds et les désinfectants, sans oublier les liquides anti-insectes et 25,000 livres de glace par jour.

A tous les jours, des camions des différentes unités font un voyage d'une soixantaine de milles dans les deux directions pour obtenir la nourriture, du lendemain pour leur unité. Au G de l'unité, les quartiers-maîtres font la répartition des aliments aux différentes cuisines des sous-unités. Enfin, les cuisiniers préparent d'excellents repas en dépit des conditions parfois très difficiles dans la boue ou à la pluie battante.

Le problème de préserver les denrées périssables a été résolu en utilisant beaucoup de glace et en construisant des cases souterraines.

Le dépôt de ravitaillement à St-Jean comprend un personnel de 24 soldats et de 14 civils.



MME JOHN C. McGUIRE, de St-Louis, sert le petit déjeuner à ses trois filles adoptives françaises après avoir annoncé qu'elle-même et son mari lutteraient jusqu'à la fin pour garder les enfants malgré les efforts des parents de les ramener en France. Quand on a demandé aux trois jeunes filles si elles voulaient retourner en France, elles ont répondu catégoriquement "non". La famille McGuire a adopté les enfants en mars dernier. A ce moment-là leur mère était inconnue. Le père des enfants a révélé qu'il écrirait au président René Coty afin de faire revenir les enfants. Ce sont, de droite à gauche, Monica, Claudine et Allie âgées respectivement de 5, 6 et 7 ans. (CPC)

Les cowboys canadiens ont brillé au Stampede de Calgary

CALGARY (PC) — Lorsque le célèbre stampede de Calgary a pris fin samedi soir, les cowboys canadiens avaient remporté toutes les épreuves sauf une.

Le trophée de la prise du veau au lasso est en effet le seul qui n'a été remporté par un concurrent des Etats-Unis, et ce n'est qu'après un redoublement de la part de M. W. A. Crawford-Frost, a dit considérer un des meilleurs joueurs du monde, qui a remporté la victoire.

Le président du stampede, M. W. A. Crawford-Frost, a dit considérer un des meilleurs joueurs du monde, qui a remporté la victoire.

Le champion des cinq dernières années, Hank Willard, de Queens-town, Alberta, a été en effet déclassé à cause d'un accident que

Autobus en flammes

BANFF (PC) — Une femme a été tuée et neuf personnes ont été blessées dimanche lorsqu'un autobus rempli de touristes a pris feu, après avoir quitté la route, entre Banff et Jasper, dans les Rocheuses. La Gendarmerie royale a expliqué que le chauffeur a vainement tenté de freiner, en apercevant une roche sur la route. Ses freins ont manqué et l'autobus a donné contre l'obstacle éclatant en feu.

Quadruples Bovins

CHAMBLY (PC) — Une vache Holstein a donné naissance à trois génisses et un veau, en fin de semaine, dans cette ville de Montréal. On considère ce phénomène comme très rare chez les bovins.

ses manoeuvres auraient provoqué. Dans cet accident un autre conducteur, Bill McLean, de Hughtender, a été sérieusement blessé.

Faites vacciner vos enfants avant le début des classes

Déjà le mois de juillet avance et bientôt sonnera l'heure de la nouvelle année scolaire. Le premier devoir des parents qui ont des enfants d'âge scolaire, c'est de les faire vacciner contre la variole dès avant le commencement des classes. La loi l'exige et le ministre provincial de la Santé a édicté des règlements à cet effet. Toute corporation scolaire ou autre, ou toute personne ayant le contrôle d'une école, d'un collège, d'un couvent, d'une université ou d'une autre maison d'enseignement, devra refuser d'admettre dans cette institution tout élève qui ne fournit pas de certificat, signé d'un médecin pratiquant dans la province, de vaccination antivaricelle réussie depuis moins de sept ans. L'admission de chaque élève non vacciné constituera une offense distincte.

Les Unités sanitaires de chaque comté provincial tiendront au cours des prochaines semaines des cliniques auxquelles vous pourrez présenter vos enfants pour les faire vacciner. Profitez-en pour les faire vacciner, car les écoles ou collèges les futurs écoliers ou collégiens chez votre médecin de famille. Si vous voulez qu'ils soient admis à l'école en septembre, obtenez dès à présent un certificat de vaccination. La prudence conseille de faire subir à chaque écolier un examen médical avant la rentrée. C'est en tous cas la prescription de la loi et de l'hygiène que vous devez préparer le mieux l'avenir de vos enfants. La population toute entière doit avoir à cœur de conserver à notre province l'excellente réputation, que, dans le domaine de la médecine préventive, elle s'est acquise depuis quelques années.

Un incendie cause certains ennuis aux Newyorkais

NEW-YORK PA — Des milliers de travailleurs ont été retardés lundi à New-York, où certaines lignes du subway ont été inondées en fin de semaine, au cours d'un incendie qui a ravagé un ancien magasin à rayons.

On rapporte en effet que des milliers de gallons d'eau ont coulé dans les tunnels du métro à Astor situé tout près de l'ancien magasin à rayons. On estime que plus de 250,000 usagers passent chaque jour par cette station.

Une autre voie a aussi été affectée par l'eau entre le célèbre Times Square et la rue Canal, dans Manhattan. Les rails gisaient sous une quinzaine de pieds d'eau, aux dernières nouvelles, et on ne pouvait prédire quand le service normal reprendra sur les deux lignes souterraines.

Erigée en 1862, l'édifice Wanamaker était situé entre Broadway et la 10e rue. Ce fut le premier immeuble construit avec une charpente d'acier.

Le magasin Wanamaker qui avait été formé ses portes le 18 décembre 1894, après avoir servi la population durant 58 ans. La direction du magasin avait alors annoncé qu'il n'était plus profitable de faire affaires à cet endroit.



Des instructions sur un équipement de radar, employé à l'École de Radar et de Communications de la station du CARC à Clinton Ontario, sont données par le sergent d'aviation Frank Burns, l'un des 12 directeurs d'études qui ont fait un séjour dans ce camp récemment. Le directeur Martial Frappier, à gauche de l'École des Arts et Métiers, de Lauzon et René Tremblay, de Chicoutimi, directeur d'étude surveille une démonstration concernant le rayon cathodique d'un oscilloscope. Des personnalités qui sont actuellement à l'École de Radar et de Communications ont visité également la chapelle catholique, la cantine et tous les autres avantages mis à la disposition des aviateurs et des aviatrices. (Photo du CARC)

DEVENEZ Quelqu'un

Le Progrès du Saguenay

PETITS PORTEURS

Etes-vous courtois, ponctuel, avenant ?
Avez-vous douze ans ou plus? Si oui, expédiez ce talon:

Je désire être petit porteur

Le Progrès du Saguenay
C.P. 218, Chicoutimi

Nom _____
Adresse _____
Ville _____ Age _____ Tél.: _____

C'EST LE TEMPS!

Vous ne ferez jamais un meilleur achat!

l'élégante nouvelle PLYMOUTH

Au volant de la Plymouth la plus vendue dans l'histoire, vous conduisez la voiture aux lignes les plus vives, celle qui donne la performance la plus étincelante!

SEULE PLYMOUTH—parmi les 3 voitures à prix modique—vous offre:

POWERFLIGHT.
La transmission automatique à boutons-poussoirs. Mécaniquement parfaite, elle fonctionne sans ennuis et sa commande est à gauche où nul ne peut y toucher par accident.

SILHOUETTE "FLIGHT-SWEEP"!
La voiture aux lignes les plus nouvelles... La Plymouth la plus vendue dans l'histoire.

FAMEUX AMORTISSEURS ORIFLOW!
Ils aplanissent les chemins les plus cahoteux et assurent un roulement des plus doux.

ROUES À JANTE DE SÉCURITÉ!
Une protection supplémentaire pour les membres de votre famille. Une bande d'acier retient le pneu sur la jante et prévient les pertes d'air subites.

Vous attendiez le moment le plus propice pour acheter une voiture? Eh bien! ce moment est arrivé! En effet, Plymouth établit actuellement des records de vente et vous offre un choix plus considérable que jamais. C'est la nouvelle voiture aux lignes les plus vives et les plus animées.

La haute élégance de Plymouth vous séduira. Vous serez enchanté de ses démarrages ultra-rapides et étonnés par la facilité magique de sa transmission PowerFlite à boutons-poussoirs. Conduisez la Plymouth dont la silhouette servira de modèle pour les voitures de l'avenir. Vous économiserez beaucoup en vous la procurant tout de suite.

La voiture de la couleur et du modèle que vous préférez vous attend chez votre dépositaire Plymouth. Allez-y aujourd'hui et conduisez chez vous la Plymouth de vos rêves!

Chrysler Corporation of Canada, Limited

PLYMOUTH

6 ou V-8,

Tous admirent son élégance et son élan!

Adrien Gagnon Automobile, Ltée
234 est, rue Racine, Chicoutimi

P.-E. Lavoie, Garage
Rue Ste-Anne, Port-Alfred

Voyez "Climax", "Shower of Stars" et "Cast la vie" chaque semaine. A la 166e télé. Jour et heures indiqués à droite.

NOS REPRESENTANTS

Chef de tirage: Jean-Marie L'Heureux — Tél.: Bureau: LI 3-4474 — Rés.: LI 3-5074
 CHICOUTIMI: — Tél.: LI 3-4474 — 316 av. Labrecque
 JONQUIERE-KENOGAMI: Thomas Duhaime — 53-C. Champlain
 Tél.: LI 2-2421
 ARVIDA: Jacques-E. Fortin — Arvida — Tél.: 8-5377
 ALMA: BAGOTVILLE, PORT-AUFRED:
 Jos.-Edouard Dufour — Tél.: LI 3-8714

LE PROGRES
 DU SAGUENAY

CHICOUTIMI, MARDI, 17 JUILLET, 1956

NOTRE REDACTION

CHICOUTIMI: (bureau: LI 3-4474 - Chef des nouvelles: LI 3-4474
 JONQUIERE-KENOGAMI: Thomas Duhaime — 53-C. Champlain
 Tél.: LI 2-2424
 ALMA: Paul Tremblay — 81, rue du Sacré-Coeur — Tél.: 2-2262
 ARVIDA: Jacques-E. Fortin, — Arvida — Tél.: 8-5377
 ST-FELICIE: Rolande Potvin.

Nouvelle conférence proposée sur les impôts



PREMIER RALLIEMENT INTERNATIONAL DES GUIDES. — Le magnifique camp Muskoka a été choisi comme lieu de rassemblement international des guides. Ce camp, qui est le centre d'entraînement hivernal des guides de l'Ontario, sera agrandi de façon à pouvoir abriter quelques quinze cents guides des différentes parties du monde, au mois d'août prochain. Parmi les trente-cinq pays invités, un grand nombre ont déjà accepté l'invitation, et les directeurs du camp se préparent en vue de ce grand événement, qui commémorera le centenaire de la naissance du fondateur du mouvement scout masculin et féminin. Pour assurer le succès du camp, les guides canadiens lancent leur premier appel au public afin de trouver les fonds nécessaires au financement de cette entreprise. (Photo CPC)

M. Lapointe dit pourquoi M. Turnbull veut démissionner

OTTAWA (PC) — Le ministre des Postes, M. Lapointe, a déclaré hier que son adjoint, M. Walter Turnbull, l'a averti en novembre dernier de son intention de prendre sa retraite des 1957.

Il a ajouté cependant que certaines raisons que l'on donne de la décision de M. Turnbull ne sont que "des pures inventions des journaux".

M. Lapointe répondait à une question posée par le député conservateur Hamilton, à la Chambre des Communes.

D'après la Presse Canadienne et divers journalistes d'Ottawa, M. Turnbull aurait déclaré que sa tâche était "ingrate", et que c'était pour cela qu'il songeait à prendre sa retraite cinq ans avant l'âge prévu: 65 ans.

M. Lapointe a affirmé que la seule déclaration "officielle" de M. Turnbull, adressée à Radio-Canada, expliquait simplement que le sous-ministre estimait qu'après avoir occupé pendant 41 ans un poste élevé il lui semblait devoir céder la place à d'autres.

"Il m'a dit que le reste des remarques qu'on lui avait attribuées n'était que de pures inventions des journaux", a déclaré le ministre des Postes.

M. Hamilton lui a alors demandé si la démission de M. Turnbull était irrévocable, ou "plutôt du genre libéral", faisant évidemment allusion à l'Orateur de la Chambre, M. Beaudoin, qui était revenu sur sa décision de démissionner.



ELLIOT-LAKE SERA UNE VILLE MINIERE MODELE. — Elliot-Lake est situé au cœur des trois plus considérables mines d'uranium de l'Ontario-Nord, mais cette localité n'a pas encore les antécédents des grandes villes qui sont nées de l'essor soudain des mines de renom. Le plan de la ville a été tracé par le ministre ontarien du développement industriel et de l'urbanisme. Les tentes et les roulottes font place, petit à petit, à des constructions permanentes, qui doivent avoir une superficie minimum de 5,000 pieds. L'an prochain, ces maisons seront déjà au nombre de 900, et l'on s'attend que la ville atteigne une population de 8,000 d'ici quelques années. M. et Mme Miel Bowman, ci-dessus, dirigent une banquerette dans cette localité. (Photo CPC)

VOYAGEZ PAR AUTOBUS

Économie

par exemple: de CHICOUTIMI à QUÉBEC seulement \$4.00 aller \$7.20 aller-retour 3 départs par jour

AUTOBUS SAGUENAY INC.

L'Eglise d'Angleterre veut rétablir les canonisations

LONDRES (Reuters) — Le clergé britannique examine des plans afin de remettre en vigueur la canonisation au sein de l'Eglise d'Angleterre, pour la première fois depuis que cette pratique a été abandonnée il y a 400 ans, à l'époque de la Réforme.

Le chef de la campagne pour remettre en pratique la canonisation est le Rev. Desmond Morse-Boycott, principal de l'école de chant de Ste-Marie des Anges, à Beaconsfield, Angleterre.

Les détails du projet ont été envoyés à tous les évêques de l'Eglise d'Angleterre en fin de semaine dernière.

"Le mouvement veut restaurer le pouvoir de l'Eglise d'Angleterre d'honorer les hommes, femmes et enfants, anglicans et "anglo-catholiques" qui ont montré les signes d'une grande sainteté," a déclaré M. Morse-Boycott.

Les Anglo-Catholiques sont membre d'un groupe qui insiste sur la catholicité de l'Eglise d'Angleterre et repudie l'épithète "protestante".

La liste des 44 personnes qu'on désire canoniser comprend les noms de John Wesley, fondateur du méthodisme; John Henry Newman, membre du clergé anglican qui devint cardinal catholique, et feu le Dr Cyril Garbett, évêque anglican d'York qui est décédé en décembre dernier.

M. Morse-Boycott a déclaré que plus tard il espère former un conseil composé de clergymen anglais et américains "pour examiner les qualifications".

MAGASIN A LOUER

Très bien situé dans le quartier des affaires à 337 RUE DAVIS, ARVIDA

SUPERFICIE: Rez-de-chaussée 4,344 pieds carrés Sous-Sol 2,339

OCCUPATION IMMEDIATE

Loyer à prix modéré.

S'adresser à: ALUMINUM COMPANY OF CANADA, LTD

Département des Loyers 347 rue Davis, ARVIDA

M. Low trouve mesquines les nouvelles propositions sur le partage des impôts

OTTAWA (PC) — Le chef du parti conservateur progressiste, M. Drew, et le leader du Crédit Social, M. Low, ont tous deux dénoncé hier les propositions fiscales qu'Ottawa faisait aux provinces il y a quelque temps et ils ont tous deux réclamé une nouvelle conférence fédérale-provinciale sur le partage des impôts.

M. Drew a dit que les municipalités devraient être représentées à la nouvelle conférence fédérale-provinciale et que celle-ci devrait régler pour longtemps la question du partage des impôts entre l'Ottawa, les gouvernements provinciaux et les villes.

Les deux chefs de parti ont demandé au gouvernement fédéral d'abandonner ses récentes propositions fiscales et de tenter de conclure un nouvel accord donnant aux provinces plus d'argent.

Le nouveau plan fiscal est censé entrer en vigueur le 1er avril prochain. Il semble constituer, a dit M. Drew, "une boucherie cynique du système fédéral".

Il a ajouté qu'il ne s'agit, en l'occurrence, "que d'un autre expédient".

M. Low, de son côté, a qualifié la nouvelle offre fédérale de "mesquine et de chimérique". Elle est basée, a-t-il ajouté, sur "une attitude étonnamment dure et intransigeante".

M. Harris, ministre des Finances, a répondu que le gouvernement est allé aussi loin qu'il le peut dans les concessions fiscales aux provinces. Nous avons de gros engagements en ce qui a trait à la défense et à d'autres choses, et l'on fait pression sur nous pour que nous augmentions nos dépenses dans des domaines qui relèvent de la compétence provinciale, a ajouté le ministre des Finances.

M. Harris a affirmé ensuite que le plan est loin d'être mesquin, précisant à ce propos qu'Ottawa s'engage à dépenser au cours de la première année d'une nouvelle entente fiscale de cinq ans la somme de \$653,000,000. C'est là, a-t-il ajouté, 20 pour cent de plus que le montant versé par Ottawa en vertu des accords actuellement en vigueur, lesquels expireront le 31 mars prochain. M. Harris a dit ensuite que l'acceptation de la nouvelle offre fédérale accroit d'environ huit pour cent le budget des gouvernements provinciaux.

La CCF, M. Coldwell, a critiqué, tout comme MM. Drew et Low, les nouvelles propositions fiscales d'Ottawa. Mais il a

apporté des arguments différents. Il reproche à Ottawa d'abandonner la base des ententes fiscales précédentes. Les accords précédents, dit-il, avaient pour base un partage égal du revenu de l'impôt national et avaient pour objectif l'égalité des avantages sociaux parmi tous les Canadiens.

En Nouvelle-Ecosse

Pendant un député socialiste, Clarie Gillis, ne voit pas les choses de la même façon que lui. M. Gillis est député d'un comté de la Nouvelle-Ecosse, Cap Breton-Sud. Il a dit hier aux Communes qu'il endorse le plan fédéral. Ce plan, dit-il, offre à ma province 20 pour cent de plus qu'elle n'en retire en vertu de l'entente actuellement en vigueur.

Au Nouveau-Brunswick

Un autre député qui s'est prononcé en faveur des nouvelles propositions fédérales, c'est M. Wesley Stuart, député libéral de Charlotte. M. Stuart a dit qu'en vertu du nouveau plan le Nouveau-Brunswick recevra trois dollars pour chaque dollar qu'Ottawa percevra dans cette province.

La nouvelle formule

Tous ces discours ont été prononcés hier au cours d'un débat sur une résolution gouvernementale préliminaire à l'introduction de la législation devant mettre en vigueur la nouvelle offre fiscale fédérale.

Les propositions

Voici exactement en quoi consiste la nouvelle proposition fiscale: (Suite à la 6e page)

Nouvelles brèves

Admis au Barreau

GRANBY (PC) — M. Thomas Toth, réfugié hongrois établi à Granby, a été admis au Barreau de la province. Diplômé en droit des universités Royale de Budapest en 1947 et de Fribourg, en Suisse, il vient seulement d'obtenir l'autorisation de pratiquer au Canada après six ans d'attente. M. Toth a fait du journaliste à la Voix de l'Est.

Ce que femme veut

SHERBROOKE (PC) — Il arrive qu'un juge se laisse volontiers influencer par une femme. C'est du moins ce qui vient de se produire à Sherbrooke où le juge Redmond Hayes a suspendu, non pas pour une durée de trois mois comme il l'avait d'abord décidé, mais pour une année complète, le permis de conduire à M. Alcide Houle, de Rock Forest. Le prévenu était accusé d'avoir conduit sa voiture en état d'ébriété. Mme Houle étant intervenue pour souligner la nécessité d'éloigner son mari à tout jamais du volant, le juge a donné suite à sa requête.

Dans l'Arctique

OTTAWA (PC) — Il est improbable que le brise-glace soviétique "Ob" pénètre dans les eaux canadiennes de l'Arctique au cours de l'expédition que le bâtiment doit prochainement entreprendre dans cette région. Ayant à son bord des hommes de sciences norvégiens, suédois et russes, le navire doit larguer les amarres le 1er août à destination de l'océan Arctique. Il doit prendre à son bord, en cours de route, l'équipe de savants soviétiques qui se trouvent présente sur l'île flottante appelée station cinq.

Les "étudiants du duc" se promènent

LONDRES (PC) — Les "étudiants du duc" sont encore en pèlerinage. Dix groupes d'étude — dans chacun desquels on compte au moins un Canadien — ont quitté Londres par train ou autobus hier soir pour les centres industriels à travers les îles Britanniques. Au même moment, 10 autres groupes revenaient à Londres après des visites en province.

Les groupes, ici pour la conférence du duc d'Edimbourg sur les problèmes humains dans les régions industrielles, verront les hommes au travail, au jeu et à la maison. Ils recueilleront des impressions durant tout le reste de la semaine.

Parce que la conférence s'est ouverte lundi dernier dans la ville universitaire d'Oxford et s'y terminera le 27 juillet, les 280 délégués de toutes les parties du Commonwealth ont été surnommés les étudiants du duc.

Une loi des liqueurs entre en application au Manitoba

WINNIPEG (PC) — En vertu de la nouvelle loi régissant les débits et la vente des boissons alcooliques au Manitoba, les cafés-brasseries fermeront désormais leurs portes à 6 h. 30 pour ne pas ouvrir qu'une heure plus tard. Ainsi, espère-t-on obliger ces messieurs à rentrer à la maison.

La nouvelle loi est entrée en vigueur hier, soit trois mois après son adoption par l'Assemblée législative à la suite des nombreuses séances d'une commission d'enquête sur les boissons alcooliques, sous la présidence de l'ancien premier ministre, M. John Bracken. Liqueurs a fait parvenir hier des télégrammes à tous les cafés-brasseries de la province, les notifiant de l'entrée en vigueur des nouvelles dispositions. Copie du texte de la loi a été mis à la poste.

Pour les femmes...

Pour la femme dont le mari avait l'habitude de passer ses longues heures plus tard à traverser, le nouveau règlement est très satisfaisant; en effet, le chef de famille devra maintenant prendre le repas du soir avec les siens. Mais à compter du 30 juillet, le client n'aura même plus à quitter les lieux de sa griserie puisqu'il pourra prendre un repas léger dans l'établissement. En effet, à cette date toutes les tavernes devront pouvoir servir deux sortes de sandwiches "frais" et autres aliments légers, comme des tartelèdes et des pretzels; à boire, le teneur devra offrir de l'eau fraîche, des liqueurs douces, des jus de légumes et de fruits.

Trois importantes modifications ont été apportées à la loi régissant les débits et la vente des boissons alcooliques:

1. Le permis général, au coût de \$1.00, a été aboli le 1er avril.
2. Les changements entrés en vigueur hier, en même temps que la proclamation de la nouvelle loi.
3. L'autorisation d'ouvrir de nouveaux débits, à la fin de l'année ou au début de 1957, comme des salons-bars, des cafés-grilles, des clubs, des restaurants-cabarets et des salles à manger.



NEHRU HONORE EN IRLANDE. — Portant le chapeau et la torse, le premier ministre de l'Inde, Jawaharlal Nehru (à gauche) quitte la Maison Ivagh, de Dublin, en compagnie du chancelier Eamon de Valera, après avoir reçu un diplôme honorifique de docteur en droit. Nehru venaient de Londres, où il avait assisté à la conférence des premiers ministres du Commonwealth. (Photo CPC)



AIDE AUX ENFANTS BERLINOIS. — Pour la quatrième année successive, l'aviation américaine transporte des enfants de Berlin dans la zone occidentale. Les avions transportent des enfants nécessiteux dans des foyers où ils pourront passer des vacances remplies d'agrément et de bien-être. Ici, le général William H. Tunner (à gauche), commandant en chef de l'aviation américaine en Europe, et l'ambassadeur américain James B. Conant escortent quelques-uns de ces petits jusqu'à l'appareil qui les amènera à Francfort. (Photo CPC)



DE RETOUR D'ASIE. — Le vice-président Richard M. Nixon et son épouse sont chaleureusement accueillis par le secrétaire d'Etat, M. John Foster Dulles (à droite). À l'aéroport national de Washington, alors que le leader de l'opposition au sénat, M. William F. Knowland, les regarde. Les Nixon sont revenus d'un voyage de 11 jours aux Philippines, au Viet-Nam, au Pakistan et en d'autres pays, dont l'opposition aux soviets indique, d'après le vice-président, que "nos programmes d'assistance nous rapportent quelque profit". Nixon a aussi répété aux reporters qu'il se présentera pour un nouveau mandat à son poste. (Photo CPC)

Une loi des liqueurs entre en application au Manitoba

WINNIPEG (PC) — En vertu de la nouvelle loi régissant les débits et la vente des boissons alcooliques au Manitoba, les cafés-brasseries fermeront désormais leurs portes à 6 h. 30 pour ne pas ouvrir qu'une heure plus tard. Ainsi, espère-t-on obliger ces messieurs à rentrer à la maison.

La nouvelle loi est entrée en vigueur hier, soit trois mois après son adoption par l'Assemblée législative à la suite des nombreuses séances d'une commission d'enquête sur les boissons alcooliques, sous la présidence de l'ancien premier ministre, M. John Bracken. Liqueurs a fait parvenir hier des télégrammes à tous les cafés-brasseries de la province, les notifiant de l'entrée en vigueur des nouvelles dispositions. Copie du texte de la loi a été mis à la poste.

Pour les femmes...

Pour la femme dont le mari avait l'habitude de passer ses longues heures plus tard à traverser, le nouveau règlement est très satisfaisant; en effet, le chef de famille devra maintenant prendre le repas du soir avec les siens. Mais à compter du 30 juillet, le client n'aura même plus à quitter les lieux de sa griserie puisqu'il pourra prendre un repas léger dans l'établissement. En effet, à cette date toutes les tavernes devront pouvoir servir deux sortes de sandwiches "frais" et autres aliments légers, comme des tartelèdes et des pretzels; à boire, le teneur devra offrir de l'eau fraîche, des liqueurs douces, des jus de légumes et de fruits.

Trois importantes modifications ont été apportées à la loi régissant les débits et la vente des boissons alcooliques:

1. Le permis général, au coût de \$1.00, a été aboli le 1er avril.
2. Les changements entrés en vigueur hier, en même temps que la proclamation de la nouvelle loi.
3. L'autorisation d'ouvrir de nouveaux débits, à la fin de l'année ou au début de 1957, comme des salons-bars, des cafés-grilles, des clubs, des restaurants-cabarets et des salles à manger.

Les Etats-Unis peuvent être les premiers à lancer un projectile intercontinental

WASHINGTON (PA) — L'ancien secrétaire adjoint à l'Aviation des Etats-Unis s'est dit convaincu que le gouvernement américain peut mettre au point, avant que la Russie n'y parvienne, un puissant projectile intercontinental.

M. Trevor Gardner a précisé, dans sa déposition devant une sous-commission spéciale du Sénat chargée de faire enquête sur la puissance relative des aviations américaine et russe, que les Soviétiques nous devançant en ce moment "nous mettront à la mise au point des projectiles à rayon d'action limité, pouvant parcourir de 1,000 à 1,500 milles.

Les opinions de M. Gardner, qui dirigeait les recherches et les travaux de précision, ont été formulées à huis-clos le 14 juin dernier et partiellement rendues publiques hier dans un rapport largement censuré. Le rapport fait notamment état d'un échange de points de vue entre le secrétaire à l'Aviation, M. Donald Quarles, et M. Gardner peu de temps avant la démission de celui-ci, le 11 février.

Après avoir déploré le fait que l'aviation militaire ne dispose pas de fonds suffisants pour poursuivre les recherches en matière d'appareils et de projectiles, M. Gardner a cependant donné l'assurance que la Russie "ne nous devance pas" dans le domaine des projectiles intercontinentaux à long rayon d'action.

Mais l'ancien secrétaire adjoint estime qu'il conviendrait d'insister davantage sur le programme visant au développement des projectiles à rayon d'action limité.

Enfin, M. Gardner invite l'Administration à intensifier les recherches dans le domaine de l'Aviation.

Une arrestation en rapport avec un enlèvement

WESTBURY (PA) — Les enquêteurs sur l'enlèvement du petit Peter Weinberger, le 4 juillet, ont arrêté un homme qui a déjà travaillé pour le père de l'enfant.

"Dès maintenant, selon mon opinion, il ne s'agit pas d'un grand suspect", a déclaré le chef des détectives de Nassau, M. Stuyvesant Pinnell.

L'homme, Harold Snyder, âgé de 32 ans, de Brooklyn, a été accusé d'avoir logé deux appels téléphoniques à la maison des Weinberger dimanche après-midi. Il aurait déclaré qu'il voulait simplement offrir son aide.

Snyder a été emprisonné sous une accusation de nuisance à la paix publique. La police a déclaré qu'il a déjà travaillé pour la maison de produits pharmaceutiques en gros, de la famille Weinberger, il y a 18 mois.

Depuis que Peter, âgé de six semaines, a été enlevé de sa sous-selle il y a 12 jours, la police et la famille ont été l'objet d'appels téléphoniques anonymes.

La police de Nassau et le FBI examinent de nouveau tous les angles de l'enlèvement.

Taux de natalité

OTTAWA (PC) — Le taux de natalité a légèrement décliné au Canada en juin et durant la première moitié de l'année. Le Bureau fédéral de la statistique précise toutefois que le nombre des mariages et des décès a augmenté durant les deux périodes.

Aux théâtres de Chicoutimi

THÉÂTRE

CAPITOLE

CHICOUTIMI

Tél.: LI 3-3097

AUJOUR'HUI ET DEMAIN

Programme double en français:

LES PEPES FONT LA LOI

avec DOMINIQUE WILMS et CLAUDINE DULUIS

— aussi —

GUERRE DES MONDES

version française en couleurs avec GENE BARRY et ANN ROBINSON

Nouvelles d'Actualité

THÉÂTRE IMPERIAL

CHICOUTIMI

Tél.: LI 3-5469

AUJOUR'HUI A VENDREDI

Programme double français:

APPEL D'UN INCONNU

avec SHELLEY WINTERS et GARY MERRILL

— aussi —

LA MELODIE DU BONHEUR

avec BING CROSBY et FRED ASTAIRE

Sujet court

THÉÂTRE CARTIER

CHICOUTIMI

Tél.: LI 3-3138

AUJOUR'HUI ET DEMAIN

Deux grandes versions françaises en couleurs:

LA DERNIERE FLECHE

Version française en couleurs de "PONY SOLDIER" avec TYRONE EDWARDS et PENNY EDWARDS (62 minutes) 7h. 30 p.m., 9h. 10 p.m., 7h.15 p.m., et 10h. 30 p.m.

— aussi —

DUEL DANS LA JUNGLE

Version française en couleurs de "DUEL IN THE JUNGLE" avec DANA ANDREWS et JEANNE CRAWFORD (102 minutes) 7h. 30 p.m., 9h. 35 p.m.

— aussi —

Ce soir FOTONITE à 8 h. 50

Votre photo vaudra \$255

ON DEMANDE DES ELECTRICIENS ET APPRENTIS

Electriciens (Licence C), minimum de cinq ans d'expérience industrielle, et apprentis-électriciens ayant au moins deux ans d'expérience industrielle. Meilleurs taux à l'heure. Pour travail local.

Téléphones à LI 3-4424 à l'Hôtel Champlain, entre 6 et 8 heures du soir, demandez M. R.J. Mailloux.

Quotidien indépendant, au service des intérêts religieux, économiques et sociaux de la région du Saguenay et du Lac-St-Jean.

MEMBRE DE L'ÉGLISE FAMILLE PATRIE

Le Progrès du Saguenay est publié par l'imprimerie du Saguenay Ltée, 316, Avenue Labrecque.

Tél.: LI 3-4474

gérant-général: Léopold Tremblay

Par la poste	1 an	3 mois	6 mois	1 mois	1 semaine
Chicoutimi	\$12.00	\$7.00	\$4.00	\$1.25	\$0.25
Chicoutimi	\$12.00	\$7.00	\$4.00	\$1.25	\$0.25
Chicoutimi	\$12.00	\$7.00	\$4.00	\$1.25	\$0.25
Chicoutimi	\$12.00	\$7.00	\$4.00	\$1.25	\$0.25

Services télégraphiques: Presse canadienne, Presse Associée, Agence Reuters

CHICOUTIMI, MARDI, 17 JUILLET, 1956



DEPUIS DEUX ANS CETTE MAISON de Hamilton est à la disposition des scouts. Cette bâtisse était reconnue comme une maison hantée. Les portes craquaient et certains disaient que des figures effrayantes apparaissaient dans les chambres. C'est alors que les scouts organisèrent une attaque dans la maison. Évidemment, tout était normal. Le vent faisait craquer les portes et les visions ont disparu. (P.C.)

Une découverte prouve que les oiseaux du sud prennent goût au Canada

TORONTO (PC) — Le Royal Ontario Museum a révélé lundi "la découverte la plus importante faite en Ontario depuis au moins deux ans dans le domaine de la vie des oiseaux". Elle prouverait en effet de façon péremptoire que les oiseaux du sud se déplacent vers le nord du Canada.

La découverte est celle de l'accomplissement de deux oiseaux de même famille mais de type différent: la fauvette à ailes bleues et la fauvette à ailes jaunes.

Le couple a été découvert et photographié dans son nid, où il s'employait à nourrir quatre oisillons, près de Milton, 30 milles à l'ouest de Toronto, par une équipe que dirigeait un membre du personnel du Royal Museum, M. James Baillie.

Ce dernier a souligné l'importance de la découverte, qui prouve que les oiseaux du sud émigrent vers le nord. D'aucun attribuent la chose aux variations de climat alors que d'autres sont convaincus que les oiseaux du sud se déplacent

On peut lire

Romain Rolland par lui-même

On commence à connaître un peu mieux l'auteur de Jean-Christophe, l'auteur aussi d'au-dessus de la Meuse, qui reste un des livres les plus discutables du demi-siècle écoulé. Comment faire fi d'un écrivain qui compte actuellement 635 volumes de traductions en plus de deux douzaines de langues et qui vit se fonder au lendemain de sa mort "30 décembre 1944", une association groupant sous son nom des écrivains allant de Claudel à Aragon? A vrai dire, les témoignages se montrent d'autant plus chaleureux qu'il émanent d'écrivains plus jeunes. Réserves et malaises persistent dans les générations antérieures. Et l'on ne peut s'empêcher de penser qu'au lendemain de la seconde guerre, de jeunes intellectuels sont allés au poteau pour avoir marché sur ses traces.

Le temps aidant, la publication de son Journal et des Cahiers, les traits de l'homme se détachent mieux. Et le présent essai, qui se défend d'être "une défense, ni même une instruction du cas", les met en un particulier relief. Grâce à la veuve de l'écrivain, le biographe a eu accès aux inédits et peut en présenter ici un certain nombre. Il lui doit également la presque totalité de la documentation photographique qui est d'une rare richesse. Et pas toujours à l'avantage de R. Rolland.

A signaler de curieuses pages sur "la perte de la foi" qui n'a pas été retrouvée "in fine", en dépit d'un billet au P. Pichard, en date du 12 octobre 1940.

A. Donot

La police cherche le motif de l'assassinat d'un jeune agent d'immeubles

HAMILTON (PC) — C'est dans le monde du jeu que la police espère découvrir le motif de l'assassinat de M. Anton Kuternoga, un agent d'immeubles de Hamilton dont le corps a été trouvé samedi en bordure d'une route de campagne, la tête trouée de balles.

Il est possible, dit-elle, que le jeune immigré ukrainien de 29 ans ait été comme on dit en termes du milieu, emmené "en promenade" par des ennemis du monde interlope, ou qu'on l'ait tiré alors qu'il était assis dans la voiture de sa femme, qu'on ait véhiculé son corps jusqu'à l'endroit où on l'a trouvé et qu'on l'ait abandonné là.

Le monde du jeu est pour le moment le seul indice dont disposent les policiers de Hamilton. Kuternoga avait fréquenté plusieurs maisons de jeu où il était connu sous

L'Espagne disposée à contribuer à la défense de l'Europe occidentale

MADRID (PA) — L'Espagne a indiqué qu'elle serait disposée à contribuer à la défense de l'Europe occidentale, même si elle ne fait pas partie de l'OTAN.

C'est du moins ce qu'ont laissé entendre les chefs militaires espagnols au cours d'une première ronde d'entretiens avec des représentants du commandant des forces militaires américaines en Europe. Ils auraient, pour cela, que les Etats-Unis fournissent des armes à l'Espagne.

Né en automobile

NEW-YORK (PA) — Une femme médecin de New-York, Mme Helen Stein, 25 ans, a donné naissance hier à un garçon de cinq livres, alors qu'elle se rendait à l'hôpital dans l'automobile de son époux.

La Bible vous parle

Rien ne vaut la crainte du Seigneur et rien n'est plus doux que de s'attacher à ses commandements. (Ecclesi 12, 27) (Texte choisi par une Société catholique de la bible).



Dickens l'avait prédit...

Charles Dickens avait peut-être consulté une boule de cristal — ou d'aluminium — lorsqu'il fit cette prédiction il y a un siècle. Parlant d'un étrange métal appelé aluminium, il écrivait: "Que pensez-vous d'un métal aussi blanc que l'argent, aussi malléable que le fer, aussi malleable que le cuivre, aussi dur que l'acier? ... A mesure que la production de l'aluminium à bon marché se développera, on lui trouvera de plus en plus d'applications courantes. ... tels, par exemple, les articles de voyage à la fabrication desquels l'aluminium se prête merveilleusement du fait de sa légèreté."

Vierges mères

JOHANNESBURG (PA) — Un professeur de l'Université de Witwatersrand, en Afrique du Sud, le Dr O.S. Heyns, a entrepris des recherches approfondies à la suite des déclarations de 15 jeunes filles qui soutiennent avoir donné naissance à un enfant sans avoir eu de rapports avec un homme. Le Dr Heyns a refusé de divulguer l'identité de ces jeunes vierges mères.

Fabrique au Canada

MONTREAL (PC) — La Du Pont Company of Canada annonce aujourd'hui qu'elle entreprendra au début de 1957 la fabrication de poudre zytel à ses usines de nylon de Kingston, en Ontario. Le zytel est l'un des nombreux dérivés de la fibre de nylon et sert au modelage de pièces mécaniques notamment dans l'industrie de l'automobile. Les machines nécessaires à la fabrication de ce produit synthétique seront installées incessamment.

"Par un autre chemin"

Mario-Lyno

"Publié avec l'autorisation de la Société des Gens de Lettres" (Suite No 28)

D'abord, merci pour la confiance que vous me témoignez. Je vois très clair en vous-même, grâce à l'exposé impartial que vous faites de la situation actuelle et de tout ce qui l'a précédée.

Ce tout est un monde de faits contradictoires, d'impressions, d'impulsions, de désirs.

N'attendez donc pas que je trouve instantanément la solution. Il faut pour cela réfléchir, prier, savoir attendre.

39 morts tragiques en fin de semaine

Par la Presse Canadienne

Trente-neuf Canadiens ont péri dans les circonstances tragiques au cours de la fin de semaine. Sur ce nombre, 29 ont trouvé la mort dans des accidents de la route et 10 se sont noyés.

C'est l'Ontario qui compte le plus de victimes. Un relevé de la Presse Canadienne compile entre six heures, vendredi soir, et minuit, dimanche, indique que 17 personnes ont trouvé la mort dans des accidents de la route et qu'une personne s'est noyée, dans cette province.

Confiez-nous vos travaux d'impression

- FAIRE-PART
- PAPETERIE
- BROCHURES
- VOLUMES
- AFFICHES
- CIRCULAIRES
- IMPRESSIONS EN COULEUR

PRIX MODIQUES

Un atelier des plus modernes et un personnel compétent vous assurent un travail de la plus haute qualité. Un service rapide et courtois vous est offert pour tous genres d'impression.

L'IMPRIMERIE DU SAGUENAY Ltée

316 AV. LABRECQUE
CHICOUTIMI
TEL.: LI 3-4474

Victimes du Québec

Voici la liste des personnes qui ont péri dans la province de Québec:

- Armand Bouret, 30 ans, de Mont-réal, tué dans un accident d'auto à Ste-Marie.
- Robert Bernier, 23 ans, de Mont-réal, tué dans un accident d'auto près de Ste-Thérèse.
- Robert Swell, 56 ans, de Mont-réal, tué dans une collision près de Marieville.
- Leonard Hill, 13 ans, d'Ottawa, tué à bicyclette, près de Notre-Dame-de-Stambridge.
- René Lapage, 24 ans, de Mont-réal, accident d'auto près de Coiteau-du-Lac.
- J.-Alcide Beaumier, de Quincy, Massachusetts, accident d'auto près de Drummondville.
- René Charrier, de Montréal, noyé lorsque sa chaloupe a chaviré.
- Lucien Lebrasseur, 12 ans, de Val d'Or, noyé dans la rivière Thompson, en pêchant.
- Mme Bichel, 49 ans, et Larry Bichel, 13 ans, tous deux de Lancaster, dans l'Etat de New-York, noyés au lac Baskatong.
- Paul Paquette, 52 ans, de Mont-réal, noyé à Ste-Rose.

La Bible vous parle

Rien ne vaut la crainte du Seigneur et rien n'est plus doux que de s'attacher à ses commandements. (Ecclesi 12, 27) (Texte choisi par une Société catholique de la bible).

Vierges mères

JOHANNESBURG (PA) — Un professeur de l'Université de Witwatersrand, en Afrique du Sud, le Dr O.S. Heyns, a entrepris des recherches approfondies à la suite des déclarations de 15 jeunes filles qui soutiennent avoir donné naissance à un enfant sans avoir eu de rapports avec un homme. Le Dr Heyns a refusé de divulguer l'identité de ces jeunes vierges mères.

Fabrique au Canada

MONTREAL (PC) — La Du Pont Company of Canada annonce aujourd'hui qu'elle entreprendra au début de 1957 la fabrication de poudre zytel à ses usines de nylon de Kingston, en Ontario. Le zytel est l'un des nombreux dérivés de la fibre de nylon et sert au modelage de pièces mécaniques notamment dans l'industrie de l'automobile. Les machines nécessaires à la fabrication de ce produit synthétique seront installées incessamment.

39 morts tragiques en fin de semaine

Par la Presse Canadienne

Trente-neuf Canadiens ont péri dans les circonstances tragiques au cours de la fin de semaine. Sur ce nombre, 29 ont trouvé la mort dans des accidents de la route et 10 se sont noyés.

C'est l'Ontario qui compte le plus de victimes. Un relevé de la Presse Canadienne compile entre six heures, vendredi soir, et minuit, dimanche, indique que 17 personnes ont trouvé la mort dans des accidents de la route et qu'une personne s'est noyée, dans cette province.

Confiez-nous vos travaux d'impression

- FAIRE-PART
- PAPETERIE
- BROCHURES
- VOLUMES
- AFFICHES
- CIRCULAIRES
- IMPRESSIONS EN COULEUR

PRIX MODIQUES

Un atelier des plus modernes et un personnel compétent vous assurent un travail de la plus haute qualité. Un service rapide et courtois vous est offert pour tous genres d'impression.

L'IMPRIMERIE DU SAGUENAY Ltée

316 AV. LABRECQUE
CHICOUTIMI
TEL.: LI 3-4474

REACTION A L'AUTOMATISATION

Heures de travail réduites avec pleine compensation

Deux facteurs récents dans le domaine de la production, la mécanisation et l'automatisation, font actuellement l'objet d'études sérieuses au 32e congrès de la Fédération nationale catholique des Métiers du Bâtiment et des Matériaux de Construction du Canada (CTCC) qui se déroule présentement à St-Jérôme.

C'est le président de la Fédération, M. William Léger, qui a soulevé ce problème devant les congressistes dans son rapport annuel.

Dans son rapport qu'il a présenté vendredi matin, M. Léger a déclaré que "les travailleurs en construction autant que les autres catégories d'ouvriers peuvent voir leur sort profondément modifié par ces nouvelles techniques."

M. Léger a cité comme exemple le céramage des fondations, le remplissage des formes à béton, l'application des enduits et des peintures. Le président de la Fédération a même ajouté que "la mécanisation tend à faire disparaître la manoeuvre et même à se substituer au savoir de l'homme de métier".

Enfin, M. Léger suggère que la Fédération adopte une politique de négociations favorisant la diminution des heures de travail avec la pleine compensation.

M. Léger a aussi abordé le problème de l'unité syndicale en faisant voir les différentes solutions qui se présentent actuellement: un cartel syndical permanent ou temporaire, l'affiliation de la CTCC, et de ses corps affiliés à la nouvelle centrale ou la fusion pure et simple.

Cette question ainsi que celle des réformes de structures de la CTCC, seront étudiées par le congrès qui fera connaître son opinion sur ces deux sujets brûlants d'actualité pour la CTCC, et ses corps affiliés.

Le rapport de M. Léger mentionne aussi l'étude de la fusion de la Fédération du Bois ouvré avec celle des Métiers du Bâtiment qui devra se faire au cours de ce congrès.

De son côté, M. Jean-Baptiste Delisle, secrétaire général de la Fédération a présenté une synthèse des activités de la Fédération au cours de l'année écoulée.

Pour la première fois, dit M. Delisle, nous avons pu négocier des conventions de travail et des décrets qui comportent les mêmes avantages à l'échelle provinciale pour obtenir ainsi une plus grande uniformité dans les conditions de travail et de salaire.

M. Delisle a aussi fait état des progrès réalisés par le service d'organisation de la Fédération plusieurs syndicats groupés des centaines de travailleurs ont été fondés ou réorganisés dans la région de Hull, dans la région d'Iberville

Allez dans l'Ouest... et emmenez toute votre famille

notre **TARIF pour FAMILLE** vous fera réaliser d'importantes économies

Papa: paiera le prix du billet ALLER ET RETOUR.

Maman: ne paiera, aller et retour, que LE PRIX D'UN BILLET SIMPLE POUR ADULTE.

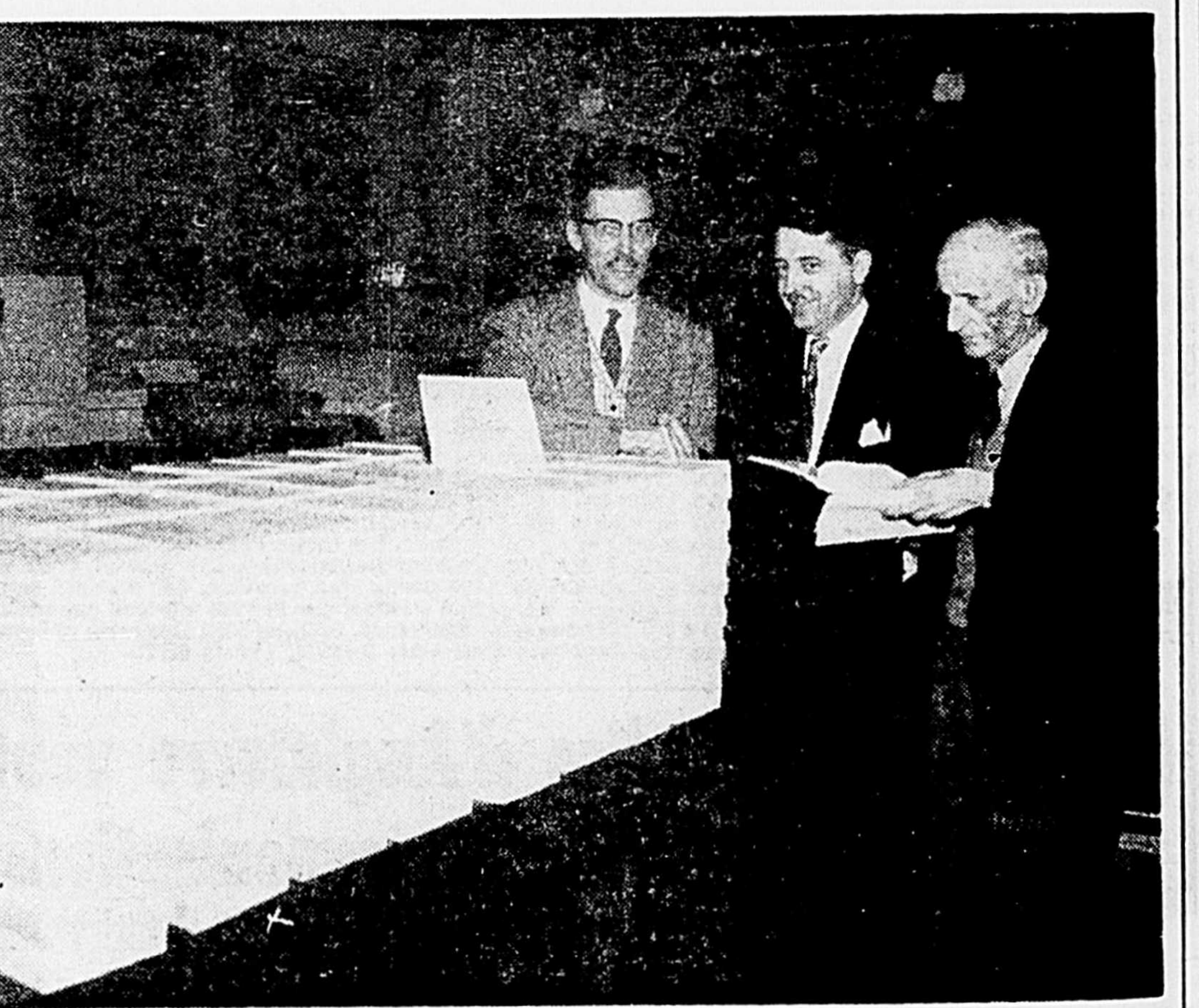
Les enfants de 12 ans et de moins de 22 ans, ne paient, aller et retour, que LE PRIX D'UN BILLET SIMPLE POUR ADULTE.

Les enfants entre 5 et 12 ans ne paient, aller et retour, que LA MOITIÉ DU PRIX D'UN BILLET SIMPLE. Au dessous de 5 ans, voyage gratis.

- Vous pouvez bénéficier du tarif pour famille si vous voyagez entre l'est du Canada (Capreol, Sudbury, Cochrane, Windsor, Sarnia et autres points à l'est de ces villes) et l'ouest du Canada (Winnipeg et autres points à l'ouest de cette ville); entre le Canada et le centre et l'ouest des Etats-Unis; entre l'ouest du Canada et l'est des Etats-Unis.
- Départs: lundi, mardi, mercredi et jeudi
- Faculté d'arrêt en cours de route
- Long délai de validité pour le billet de retour
- Jusqu'à 300 livres de bagages transportés gratuitement

Pour tous renseignements, adressez-vous à tout agent des billets du Canadien National ou du Pacifique Canadien

CANADIEN NATIONAL PACIFIQUE CANADIEN



DEUXIEME EDITION DE "L'ANNEAU D'ARGENT"

M. Raymond Lessard est heureux de féliciter M. P.-E. Laberge, président de l'exécutif du Progrès du Saguenay et M. J.-D. Bernier, surintendant de l'imprimerie du Saguenay Ltée, pour le beau travail qu'a réalisé l'atelier de l'imprimerie lors de la deuxième édition de l'Anneau d'Argent, une brochure que distribue le Royaume de l'Élégance à toutes les fiancées qui en font la demande. La nouvelle édition de l'Anneau d'Argent a été revue, corrigée et augmentée. (ann.)

Par un autre chemin

Mais ne regrettez pas vos tâtonnements, ne vous appesantissez pas sur votre "lâcheté": elle était nécessaire peut-être pour vous mieux convaincre de votre néant. Offrez vos souffrances chaque jour humblement. Dites à Dieu: "Maître, je veux ce que Vous voulez, quand Vous voulez, où Vous voulez."

Ce n'est pas vous, c'est Lui qui choisira, et vous fera connaître qu'il vous veut, ici ou là.

Non pas que j'entende vous découager de chercher à voir clair. J'insiste simplement pour que vous n'apportiez pas à cette recherche un élément d'impatience. Au revoir, mon cher enfant. — Croyez-moi votre tout dévoué en Notre-Seigneur. . .

Dans un mouvement d'impatience, Jean repoussa le billet.

Mais il se mit à genoux, réfléchit, longuement, se releva, re lut la lettre.

Alors, il lui sembla que tout s'éclaircit.

Plus calme, il se prit à songer, imaginant deux routes montantes: celle qui lui avait suivie hier, et l'autre... celle dans laquelle, peut-être, il s'engagerait demain.

XIX

J'abandonne la médecine. C'était Gerdolle qui avait reçu le premier cette confidence.

Parce qu'il regrettait de s'être confié d'abord à un ami, Jean essaya de provoquer un entretien avec ses parents, de les mettre au courant.

La gêne ressentie à l'idée de difficile cet aveu, comme aussi la difficulté de préciser à coup sûr ses raisons d'agir, obligèrent Jean à attendre encore.

Ces quelques jours devaient marquer une étape dans la vie de Jean. Il ne lui dépassait pas que cette crise, d'où devait jaillir la lumière, eût pour cadre la chambre d'étudiant qu'il allait bientôt quitter.

Il n'avait garde d'oublier ses préoccupations. Sur sa demande, sa mère à laquelle il osait tout dire, se rendit auprès de lui.

Elle s'assit à côté de sa chaise longue, comme elle en avait pris l'habitude depuis sa maladie.

Alors, il parla.

D'abord, il rappela son égoïsme d'autrefois ou mieux son incompréhension des besoins et des souffrances des autres.

Elle se récria: les jeunes gens ne savent pas voir juste. Ils sont aiguillés par le désir d'arriver!

Jean écouta ces paroles. Puis, il avoua: — Mais vois-tu, lorsque je regarde en arrière, je constate surtout que j'ai agi en égoïste! Ce qui m'a réellement fait défaut, c'est un véritable sens social. Est-ce que je songeais, naïvement, à tous ces déshérités, aux vains de la vie?

Mme Mautier eut un soubresaut. Les dernières phrases avaient heurté en elle quelques vieux préjugés.

Son fils n'allait-il pas un peu trop loin dans ses théories?

Son fils, qui était perspicace, remarqua ce malaise.

— Mon amour pour les humbles, si grand qu'il soit, ne me fait pas envisager un déclassement possible qui serait une erreur. Naguère, au cours de mes études, à l'hôpital, si j'avais su voir, comprendre, je n'aurais pas, à l'heure actuelle, tellement l'impression d'avoir passé à côté d'une véritable mission sociale. Enfin, comme tu l'as dit justement, rien ne sert de regretter ce qui n'a pas été fait en temps. Il faut préparer l'avenir.

Jean s'accusait d'égoïsme. Mme Mautier voulut rappeler qu'en une circonstance tout au moins, il avait su s'oublier pour...

Son départ étant proche, Jean demanda l'aide de sa mère, pour détruire tout ce qui avait trait au passé: lettres, photographies.

La flamme éteinte dans la cheminée qu'on n'utilisait plus. Lorsqu'elle dernière feuille jaunie fut réduite en cendre, il s'enhardit.

Son avenir ne serait pas tel qu'il l'avait entrevu naguère. Il serait plus grand, plus fécond, plus magnifique aussi... Jean s'arrêtait, puis, brusquement, se décidait à tout dire. . .

Mme Mautier, longuement, affectueusement, baisa le front de son fils. Elle sut mettre dans cette carence toute son affection compréhensive, avec une nuance de respect.

— Maman, dit Jean, presque à voix basse. Ah! je savais bien que tu m'approuverais. . .

Luis Mautier se hâta, récapitulant les événements et déplorant le temps perdu en congratulations. Sans doute, il connaissait la sincérité de ses amis et il lui était agréable de constater la sympathie dont il était objet. Mais enfin, il avait mieux à faire que de féter "inter proclia" son succès.

Luis hâta un taxi, s'installa, s'irritant lorsque le bâton blanc d'un agent de ville ou le signal installé à un passage clouté obligé à ralentir. Ce fut avec joie qu'il descendit Boulevard de Courcelles.

Dans l'ascenseur, il lui fallut comprimer son agitation. Sa première pensée, en entrant, fut pour son frère. Spontanément, il entra dans sa chambre.

Jean était étendu sur son lit. L'heure relativement tardive, et aussi l'imminence du voyage un peu fatigant, imposaient cette précaution. Luis, se penchant, embrassa fougusement son frère.

— Je n'ai pas besoin de l'interroger pour connaître le résultat du concours, remarqua son interlocuteur, en souriant. Reçois mes chaleureuses félicitations.

— Tu le sais bien, si j'ai pu vaincre ces difficultés très réelles, c'est ton intervention. . .

Votre Horoscope

Pour consulter votre horoscope, lisez le paragraphe qui figure au-dessous du mois dans lequel tombe votre anniversaire de naissance. Si vous êtes né, disons le 1er juillet, alors consultez le paragraphe au-dessous des dates du 21 au 31 juillet. En même temps vous apprendrez quel signe du zodiaque vous êtes né. Dans le cas du 1er juillet, c'est le Cancer. Inutile de dire que l'horoscope n'est considéré ici que comme jeu inoffensif dont les indications n'ont pas une valeur de certitude.

Mercredi le 18 juillet
DU 21 MARS AU 20 AVRIL — (Le Bélier) — Communiquez votre enthousiasme à tous ceux que vous rencontrez. Témoinnez plus de curiosité pour apprendre les trucs de votre métier. Journée plus que satisfaisante.
DU 21 AVRIL AU 21 MAI — (Le Taureau) — Ne laissez rien de côté des choses et de tenir le meilleur parti des événements.
DU 22 MAI AU 21 JUIN — (Les Gémeaux) — Une période tout indiquée pour briser la routine et faire des innovations. Vous aurez de l'enthousiasme à revendre. On fait appel à votre collaboration.
DU 22 JUIN AU 23 JUILLET — (Le Cancer) — Ne négligez ni l'essentiel ni les détails. Une journée qui ne s'accommodera pas de la précipitation, mais qui exigera un maximum de concentration. Ne succombez pas à la tentation de divulguer un secret.
DU 24 JUILLET AU 23 AOUT — (Le Lion) — Les contrariétés servent à l'avantage de ceux qui savent les accepter, soyez de ce nombre aujourd'hui. Vous toucherez des gains que vous n'attendiez plus.
DU 24 AOUT AU 23 SEPT.

Mme Peter Farrell parle de Okinawa

Par la PRESSE CANADIENNE

Pour Mme Peter Farrell, une Canadienne qui a épousé un officier de l'armée américaine cantonné à Okinawa, cette petite île de la Mer de Chine est un véritable paradis.

Autrefois de Waterloo, Mme Farrell habite maintenant Okinawa depuis deux ans. «La vie y est des plus agréables, a-t-elle déclaré au cours d'une interview. Mon mari et moi passons souvent de magnifiques journées sur les grandes plages de l'île à nous baigner ou à faire de la pêche sous-marine quand nous ne nous promenons pas en bateau.

De passage à Waterloo où elle fait un bref séjour en compagnie de son mari, Mme Farrell raconte qu'elle a assisté sur l'île à des revues de modes fort intéressantes venant de Hong-Kong ou de Californie. «Ce n'est pas à une vie d'austérité ou d'ennui à laquelle nous sommes condamnés à Okinawa, dit-elle. Bien au contraire, ce site enchanteur est le lieu d'une existence fascinante qui, à plusieurs égards, est infiniment plus facile qu'en Amérique.»

Pour seulement \$40 dollars par mois, Mme Farrell pouvait retenir les services de deux domestiques, d'une couturière et d'un jardinier. Quant aux vêtements et à la nourriture, elle les payait le même prix qu'aux Etats-Unis aux magasins exploités par l'armée américaine.

Bien que cette île volcanique soit un paradis, note pour sa part le capitaine Peter Farrell, ses habitants conservent encore des coutumes qui vous font frémir. Ainsi, les rites mortuaires. Le corps du défunt est tout d'abord placé dans une tombe avec des provisions de

(suite à la 6ième page)



MARIAGE CLAVEAU-MALTAIS — M. et Mme Laurent Maltais, photographés à l'issue de leur mariage qui a été célébré samedi le 7 juillet en l'église de Laterville. (Photo: Studio BLM)

Femmes universitaires

Depuis sa formation en 1919, la Fédération canadienne des femmes universitaires, qui s'est assignée comme principal objectif le progrès de l'instruction, a octroyé \$135,000 sous forme de bourses pour fins d'études supérieures. Entrevue à Kinkston, lors de la récente réunion annuelle du Conseil, la plupart des dirigeantes ont affirmé que la Fédération est fière, mais non satisfaite, des réalisations obtenues en vertu de son programme d'aide financière.

Jusqu'à présent, la Fédération a accordé quatre bourses annuelles variant de mille à quinze cents dollars chacune, à des diplômées d'université désireuses de poursuivre leurs études.

Voici maintenant que cet organisme institue une autre bourse annuelle de mille deux cents dollars, la bourse Douglas, ainsi nommée en l'honneur du Dr A. V. Douglas, directrice des étudiantes à l'université Queen's. Le Dr Douglas est la seule Canadienne qui ait jamais été présidente de la Fédération internationale des femmes universitaires.

Rendant hommage à cette éducatrice à l'occasion de la création de la nouvelle bourse, Mlle Doris Saunders, de Winnipeg, présidente actuelle de l'organisme canadien, a tenu à souligner que Mme Douglas est l'une des rares femmes du monde qui saisisse d'abord l'aspect international d'une question avant de passer à des considérations nationales. C'est pourquoi la Fédération canadienne a décidé de donner sa nouvelle bourse à la Fédération internationale, laquelle à son tour pourra l'octroyer à toute étudiante qui le méritera, indépendamment de sa race ou de sa nationalité.

En plus d'octroyer des bourses à l'échelle nationale, la Fédération prête aussi une assistance financière par l'entremise de ses cercles locaux, aux jeunes filles qui n'ont pas encore terminé leurs études secondaires. Cette assistance dispensée par les divers groupements régionaux se chiffre par \$50,000 à tous les trois ans.

Les femmes universitaires s'intéressent aussi, tout particulièrement, aux affaires publiques et au statut de la femme en général. Depuis quelque temps, elles se sont employées à réclamer des réformes pénales en insistant sur le facteur réadaptation dans le traitement des prisonniers. Elles demandent aussi le versement de prestations d'assurance-chômage aux prisonniers qui n'ont pu se trouver de travail après leur relâchement, mesure susceptible de les aider à se réhabiliter et à ne pas récidiver.

Requérant avec force le principal salaire égal à travail égal la Fédération encourage également les femmes compétentes à briguer les suffrages dans les élections municipales, provinciales ou fédérales. Cette organisation, formée de 86 groupements locaux étendue aussi présentement à la situation des femmes âgées encore au travail, le manque actuel d'infirmières et d'institutrices, l'application de programmes d'études différenciés pour les enfants d'intelligence supérieure et enfin, certaines questions légales qui ont des répercussions sur la condition de la femme.

Jusqu'à présent, la Fédération a fait preuve de beaucoup de prudence dans l'exécution de ses projets et dans ses recommandations. «Il faut avoir étudié tous les aspects d'une question et avoir mûrement réfléchi, déclare la présidente, avant de passer à l'action».

Certaines teintures employées pour les produits alimentaires seraient effectivement toxiques

WASHINGTON PA — Certaines teintures dérivées de sous-produits du charbon et employées comme colorants dans les aliments, les cosmétiques et les médicaments sont peut-être, affirme un comité gouvernemental particulier, en elles-mêmes toxiques ou carcinogènes.

Le comité ajoute qu'il faudra peut-être à l'Administration des aliments et des médicaments une autre période de 25 ans avant qu'elle puisse vérifier si 116 teintures actuellement considérées, sous le terme de la loi américaine, d'une part innocentes, le sont réellement. Les recherches devraient en tous cas, poursuit-il, être activées.

Le comité avait été formé par le Conseil national de la recherche de l'Académie nationale des sciences, à la demande de l'Administration des produits alimentaires et pharmaceutiques. Il est dirigé par un biologiste de l'Université Van derbilt, M. William J. Darby.

Les investigateurs du comité ne reprochent rien aux travaux actuels de recherche de l'Administration, mais à son avis «les dimensions et les perspectives de son programme» souffrent de limitations financières et spatiales.

Effets nocifs
Seules 15 des 116 teintures déclarées acceptables par la loi de 1938 sur les aliments, les produits pharmaceutiques et les cosmétiques.

Les teintures de charbon qui ont été examinées, 10 ont provoqué certains effets nocifs sur divers animaux.

«Plusieurs, explique le rapport, sont nettement toxiques lorsqu'on les mêle à la nourriture des rats en proportions aussi infimes que celle de un quart de un pour-cent du régime normal.

«La démonstration que les colorants peuvent être frappés de censure lorsque soumis à certains colorants est une importante observation qu'on ne saurait ignorer dans l'évaluation du degré de sécurité des colorants qui emploient les humains.»

Le comité souligne que l'usage d'étiqueter certains colorants comme inoffensifs ne correspond pas à la réalité si l'on n'indique pas la quantité qui peut être absorbée en toute sûreté.

«Elles sont beaucoup plus sages que les hommes, remarque le gérant du service Dick Gardiner, et le taux des accidents a été réduit de moitié, depuis que nous avons commencé à employer des femmes dans ce service. Elles sont aussi plus courtoises avec les clients.»

Un autre employeur précise que ces jeunes filles ne prennent pas de risques et n'essaient jamais d'épater par des prouesses quelconques, le long des rampes. L'un des surveillants du service ajoute que l'emploi de nos jeunes filles, depuis plus de trois ans, s'avère des plus satisfaisants.

Joan Wilson, âgée de 25 ans, dit qu'elle a conduit des voitures le long des rampes, depuis trois ans, sans un seul accident. «Je manie habituellement plusieurs centaines de voitures par jour, dit-elle, des camions de deux et trois tonnes, aussi bien que des Cadillac, Petite, les chevrons auburn, Joan Wilson conduisait un camion de laitier avant d'entrer au service de ces garages de stationnement.

«Elles sont beaucoup plus sages que les hommes, remarque le gérant du service Dick Gardiner, et le taux des accidents a été réduit de moitié, depuis que nous avons commencé à employer des femmes dans ce service. Elles sont aussi plus courtoises avec les clients.»

Un autre employeur précise que ces jeunes filles ne prennent pas de risques et n'essaient jamais d'épater par des prouesses quelconques, le long des rampes. L'un des surveillants du service ajoute que l'emploi de nos jeunes filles, depuis plus de trois ans, s'avère des plus satisfaisants.

Joan Wilson, âgée de 25 ans, dit qu'elle a conduit des voitures le long des rampes, depuis trois ans, sans un seul accident. «Je manie habituellement plusieurs centaines de voitures par jour, dit-elle, des camions de deux et trois tonnes, aussi bien que des Cadillac, Petite, les chevrons auburn, Joan Wilson conduisait un camion de laitier avant d'entrer au service de ces garages de stationnement.

«Elles sont beaucoup plus sages que les hommes, remarque le gérant du service Dick Gardiner, et le taux des accidents a été réduit de moitié, depuis que nous avons commencé à employer des femmes dans ce service. Elles sont aussi plus courtoises avec les clients.»

Un autre employeur précise que ces jeunes filles ne prennent pas de risques et n'essaient jamais d'épater par des prouesses quelconques, le long des rampes. L'un des surveillants du service ajoute que l'emploi de nos jeunes filles, depuis plus de trois ans, s'avère des plus satisfaisants.

Joan Wilson, âgée de 25 ans, dit qu'elle a conduit des voitures le long des rampes, depuis trois ans, sans un seul accident. «Je manie habituellement plusieurs centaines de voitures par jour, dit-elle, des camions de deux et trois tonnes, aussi bien que des Cadillac, Petite, les chevrons auburn, Joan Wilson conduisait un camion de laitier avant d'entrer au service de ces garages de stationnement.

«Elles sont beaucoup plus sages que les hommes, remarque le gérant du service Dick Gardiner, et le taux des accidents a été réduit de moitié, depuis que nous avons commencé à employer des femmes dans ce service. Elles sont aussi plus courtoises avec les clients.»

Un autre employeur précise que ces jeunes filles ne prennent pas de risques et n'essaient jamais d'épater par des prouesses quelconques, le long des rampes. L'un des surveillants du service ajoute que l'emploi de nos jeunes filles, depuis plus de trois ans, s'avère des plus satisfaisants.

PIECE MURALE



7306 by Alice Brooks

Cette magnifique pièce murale travaillée à l'aiguille rendre vos murs plus attrayants.
Patron 7306; grandeur 15 x 19 1/2 pouces.
Si vous désirez recevoir ce patron vous n'avez qu'à faire parvenir la somme de VINGT-CINQ SOUS (25c) en argent, avec votre nom, votre adresse, le numéro du patron et la grandeur requise à: LE PROGRES DU SAGUENAY, 316, ave. Labrecque, Chicoutimi.



10 TEINTES POPULAIRES

L'opinion masculine diffère très peu de l'opinion féminine

Les opinions des femmes diffèrent beaucoup moins qu'on ne le croit de celles des hommes. En réalité, il est difficile de parler de points de vue féminins et masculins comme de catégories rigoureusement distinctes.

Tel est l'avis de Mlle Byrne Hope Sanders, de Toronto, co-directrice de l'Institut canadien du sondage de l'opinion publique. En réalité, ce qui distingue le plus les femmes des hommes en matière d'opinions, c'est ce que très souvent les premières n'en ont pas, déclare Mlle Sanders.

«Il est incroyable de constater combien de femmes ne savent que penser des questions d'actualité ou d'intérêt général. Dans un grand nombre de cas, les préjugés tiennent souvent lieu d'opinion. Cette attitude par trop répandue nuit énormément à la formation d'une opinion publique éclairée au Canada.

Quant aux femmes qui forment des jugements personnels sur telle ou telle question, elles raisonnent sensiblement de la même façon que les hommes. Il est faux d'affirmer, termine Mlle Sanders, que les femmes font preuve de plus de bienveillance ou d'esprit pratique que les hommes dans leur vie privée ou dans l'exercice de leurs fonctions publiques.

L'élégance de la princesse Margaret

L'élégance de la princesse Margaret, soulignée à maintes reprises par des autorités en art vestimentaire, a été récemment l'objet de plusieurs commentaires défavorables.

Reprenant ces critiques, une chroniqueuse de modes britannique, Winnifred Munday, vient d'affirmer dans un article que Margaret semble avoir perdu le sens du goût qu'on lui a toujours reconnu.

Dans un article publié par une importante feuille anglaise, Mlle Munday fait observer que la jeune fille de sang royal a été vue trop souvent, depuis quelque temps, sans une mise vestimentaire qui laisse beaucoup à désirer. Elle a pris l'habitude de porter des mouchoirs de tête, des imperméables mal coupés et des manteaux trop grands pour elle, écrit la chroniqueuse.

Cette spécialiste de modes prétend avoir étudié des centaines de photos récentes de la princesse et avoir noté des erreurs d'élégance sur chacune de ces photos.

Parmi les fautes de goût qu'elle relève, mentionnons le choix d'un chapeau d'e fleurs «trop compliqué», d'un manteau de soie «trop ajusté» et le port de souliers à talons hauts qui découvrent tous les orteils. A ce dernier propos, «seule une femme qui a des pieds parfaits peut se permettre de chauffer des souliers aussi ouverts», termine Mlle Munday. Ajoutons que toutes les photos examinées datent du mois de juin.

Cette autorité en modes précise en outre que ses critiques sont motivées par le rôle même que joue la princesse dans la vie publique de son pays. «Margaret est trop en vue, dit-elle, pour pouvoir commettre de telles erreurs sans qu'elles entraînent des conséquences. La tenue vestimentaire de la jeune princesse a des répercussions incalculables sur le prestige et l'industrie de la mode britannique.»

Recette du jour

GATEAU AU LAIT DE BEURRE
1/2 tasse de graisse ou moitié beurre
2 1/2 tasses de raisins épiés
1 1/2 tasse de farine tamisée enrichie de vitamines
1/2 c. à thé de soda à pâte
2 c. à thé de poudre à pâte
1 c. à thé de sel
2 c. à thé de cannelle
1/2 c. à thé d'épices mélangées
1/2 c. à thé de muscade
1 c. à thé de clou de girofle
1 tasse de cassonade pressée
2 blancs d'œufs
2 jaunes d'œufs
1/4 tasse de lait sûr ou lait de b.

Laver et assécher les raisins, ajouter aux ingrédients secs tamisés ensemble plusieurs fois.
Défaire la graisse en crème, ajouter graduellement le sucre et les jaunes d'œufs battus, bien mélanger. Incorporer les ingrédients secs en alternant avec le lait. Faire entrer les blancs d'œufs en neige et la vanille en pliant à pâte. Verser dans un moule graissé et fariné de 8 x 8 x 2". Cuire 45 à 50 minutes à four modéré, 350 d. F. Laissez reposer 5 minutes et refroidir sur un gril. Glacer au goût.

MOTS CROISÉS

1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11
1										
2										
3										
4										
5										
6										
7										
8										
9										
10										
11										

HORIZONTALEMENT
1 — Tirelire en terre cuite — Fille d'Israël
2 — Saumure qui a servi à saler des harengs dans les caques — Mammifères carnivores
3 — Qui est à toi — Insecte
4 — Disposition de la chevelure en boucles — Eau de toilette
5 — Conjonction — Monnaie japonaise
6 — Famille de reptiles sauriens, ayant pour type le genre léguane
7 — Règle double — Lettre grecque
8 — Lier de nouveau — Vase de terre ou de métal
9 — Ancienne forme de loup — Che-min bordé de maisons
10 — Large allon
11 — Chance, hasard — Faculté au moyen de laquelle l'homme peut connaître et juger

VERTICALEMENT
1 — Laquais de grande taille — Poisson
2 — Qui a une constitution non vicieuse
3 — Quantité de lin, de chanvre nécessaire pour garnir une quenouille
4 — Vase de forme variable — Pont de Paris
5 — Onze — Manque de célérité
6 — Recueil des psaumes contenus dans la Bible — Ville de Chaldée
7 — Métal jaune — Roue à gorge d'une poule
8 — Action de louer — Conjonction
9 — Ancienne note de la gamme — Nom donné au Moyen Age à des récils de fabes incisés d'Isopogon (pl.)
10 — Récit donné par le sultan de Constantinople
11 — Affection qu'on apporte à faire parade d'un avantage

Solution du problème d'hier
H E T A I R I E O S
E T A I R I O P E R A
T O R T I L L I S S
E S P E R U E P S
R I R U L L A M E
O R N I E R E R I
C H O E U R A S T
A I L R E P R I S E
R N I O R E I D E R
P L A S I R A I L
E L O E S I S E S T

Mme McNulty

S'étant rendue à l'hôpital de Fort d'Yves pour remplacer l'infirmière George, il y a plusieurs années, pour un mois et demi, Mme R-N. McNulty n'est jamais revenue du Grand Nord. Aujourd'hui préposée aux soins des malades à l'hôpital de Moose Factory, sur la baie James, une institution des plus modernes exploitée par le Service d'hygiène de la division des affaires indiennes.

Attachée à cet hôpital depuis six ans, la sympathique infirmière consacre toutes ses énergies au traitement des Indiens et des Esquimaux qui habitent la côte de la baie James. La population indigène de cette région, composée d'environ cinq mille habitants, est dépeuplée sur une superficie de quelque huit cents milles. C'est donc dire que les membres du personnel médical de Moose Factory doivent souvent voyager d'un poste à l'autre pour ramener les malades à l'hôpital.

Au cours de l'été, Mme McNulty fait la tournée des patients en canot, empruntant l'auto-neige durant les mois d'hiver.

Née à North Bay, en Ontario, Mme McNulty a reçu sa formation d'infirmière à Ottawa. L'an dernier, elle interrompait son service dans le Nord pour s'inscrire à l'école d'infirmières de l'Université de Toronto où elle suivit un cours de spécialisation. Stôt ses études terminées, il y a deux mois à peine elle reprit la route du Nord où, dit-elle, l'exercice de la profession de garde-malade s'accomplit dans des conditions idéales.

Dans ce cadre d'une merveilleuse grandeur, l'infirmière qui aime la vie en plein air, l'indépendance et l'esprit d'initiative, peut retirer un bonheur incomparable de la pratique de sa profession. Le froid de l'hiver est très dur, en effet, admet Mme McNulty, mais l'air y est sain et il suffit de se vêtir chaudement pour ne pas souffrir des intempéries.

HOMMES! Lequel de ces vous fait sentir vieux?

Faibles, fatigués, épuisés à 40, 50, 60 ou plus? Manque d'énergie, vitalité, force? Rappelez-vous l'exercice de la profession de garde-malade s'accomplit dans des conditions idéales.



«Je me demande ce qui est arrivé à Marie...» «Oh! C'est toi?... Je commençais à m'inquiéter!»

Le téléphone sonne... et tout va bien!

Nombre des appels téléphoniques que vous faites chaque jour ont pour but de prévenir ou de rassurer un être cher. Lorsque quelqu'un doit travailler tard, ne peut se rendre à une réunion ou être forcé d'annuler un rendez-vous, il prévient, par téléphone, les personnes intéressées.

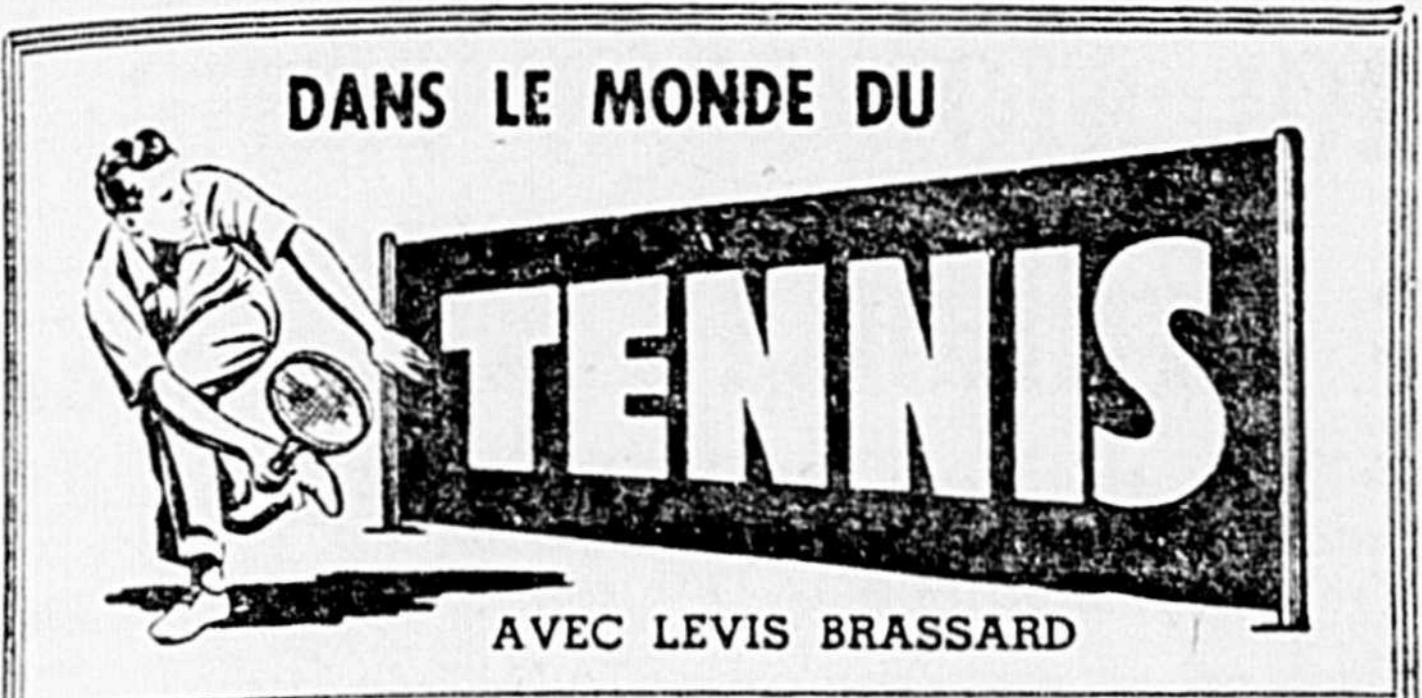
Dans de telles circonstances — que vous fassiez l'appel ou que vous le receviez — le message rassurant qu'apporte votre téléphone peut être d'une valeur inexprimable.

Ce n'est là qu'un des innombrables exemples illustrant les précieux services que vous rend votre téléphone pour votre agrément, votre commodité et votre sécurité.



LA COMPAGNIE DE TÉLÉPHONE BELL DU CANADA

Joute importante entre Chicoutimi et Kénogami



Le capitaine Jean-Claude Basque a conduit le "Kénogami" à une belle victoire de 3-1, sur le Riverbend, en fin de semaine, lors d'un match-reprise du 9 juillet, dans les cadres du Circuit Jos. Haddad, de la Ligue Régionale de Tennis du Saguenay.

Jean-Claude Basque, qui a été jusqu'ici une inspiration pour son équipe, n'a perdu aucun match jusqu'à présent, et a été le premier simple à le faire. Le Theurill (Riv.) par deux sets consécutifs de 6-3, 6-3.

L'assistant-capitaine René Le-francois du Kénogami prit l'ex-emp-le de Basque pour accorder au Kénogami un second gain dans l'autre simple à l'affiche de la soirée, et triompha du capitaine Guy Bergeron (Riv.) par 8-10, 6-2 et 6-3.

Ceci assurant l'avance du Kénogami par 2-0, dans les 4 manches à disputer ce soir-là, l'on présenta alors le premier double et les receveurs firent de nouveau hon-neurs à leurs couleurs, sur les courts du Memorial Hall, en l'emportant par 6-3, 4-6, 6-4, un gain des équipiers Léonard Girard-Gaetan Lapointe (Kén), sur Maurice Gagnon-Marc Page (Riv.).

Maintenant assuré de la victoire finale, le Kénogami de Jean-Claude Basque aurait voulu sortir un blanchissage de la rencontre, mais Denis Stairs-C.-E. Tremblay (Ké.) en équipe contre Jean Bergeron-Guy Bergeron (Riv.) perdirent aux mains de ces derniers par 7-5, 6-1.

Ce fut tout de même une belle victoire de 3-1 pour le Kénogami, qui comme nous le savons, détient la 2e position ex-aequo avec le C.T.C. de Chicoutimi dans le dernier classement du circuit Jos. Haddad.

Avec ce dernier match River-bend-Kénogami, le circuit Haddad en est déjà à ses derniers matins de la saison régulière, dont l'em-blème du Championnat n'est nul autre que le trophée "Les Maccab-bees", don du président du Cir-cuit.

Le Trophée "Les Maccabbees" s'annonce comme devant être chaude-ment disputé dans la demi-dou-zaine de derniers matches-remis à avoir lieu désormais, et le Bagot-ville détient présentement une po-sition précaire en tête du classe-ment avec un point seulement de plus que le C de C.

Par contre, lors de la réunion de l'Exécutif du Circuit hier soir, au Centre de Récréation d'Arvida, l'on ne put définir la date d'ouverture des Éliminatoires "56 du Circuit Jos. Haddad", à cause des six ma-tches remis que l'on devra jouer et qui seront d'une importance pri-mordiale pour certaines équipes.

Voici en conséquence quel sera la nouvelle cédule à suivre en re-gard de ces matches, nous commu-niquons à l'issue de l'Assemblée d'hier:

17 juil.: Chevaliers de Colomb vs C. T. C.;
18 juil.: C. T. C. vs Kénogami;
19 juil.: Bagotville vs C.T.C.;
20 juil.: C. de C. vs Kénogami;
25 juil.: Kénogami vs C.T.C.

Ce soir, donc sur les courts du C.T.C., près de l'Hôtel de ville de Chicoutimi, les équipiers du capi-taine Contran Ouellet visiteront ceux du C.T.C. et ces matches nous promettent d'être les plus intéres-sants à date, l'issue du match étant de grande importance pour les deux équipes en vue des derniers classements du Circuit pour la saison.



WALTER ALSTON COMMENCE A AVOIR DES TROUBLES AVEC SES BUMS

Troubles à Brooklyn

BROOKLYN (PA) — Les chroniqueurs sportifs de Brooklyn qui suivent les activités des Dodgers rapportent qu'un différend survenu entre le gérant Walter Alston et ses joueurs pourrait bien prendre les proportions d'une guerre ouverte.

Dans sa chronique parue dans le New York Post, Leonard Koppett parle carrément de scission et exprime sa crainte qu'elle ne soit irréparable.

"Walter Alston n'est pas satisfait de la tenue de ses joueurs, écrit-il, et ses joueurs semblent très déçus de lui, quelques-uns iraient même jusqu'à dire que le plus vite leur gérant quittera son poste, le plus vite les Dodgers reprendront leur aplomb."

Bill Roeder, qui couvre les activités des Dodgers pour le New-York World Telegram, écrit pour sa part: "Les Dodgers sont mécon-tents de leur gérant. Il est permis de se demander si cette attitude n'aura pas des répercussions dans la course au championnat. On peut en douter, il n'en reste pas moins que c'est un fait très intéressant."

Des défaitsistes
Dick Young, chroniqueur au New-York Daily News, est le premier à avoir rapporté cet incident. Il déclare que le tout a commencé quand Alston après avoir réuni ses joueurs dans leur chambre après la joute d'ouverture de vendredi soir contre le Milwaukee, les aurait qualifiés de "défaitistes" entre autres choses.

Selon Koppett, Alston lui aurait déclaré: "Je ne puis nier avoir réprimandé mes joueurs. Cependant je ne me souviens pas de leur avoir reproché leur manque de courage. Si je l'ai dit, je n'aurais pas dû. J'ai tout essayé: la patience et la violence."

Les Dodgers, qui sont actuelle-ment en troisième position à cinq parties de la tête, n'ont pas fait montre de leurs qualités de cham-pions à venir jusqu'à présent.

Alston aurait déclaré à Roeder: "Je crois que j'ai réussi à les ré-veiller. S'ils sont mécontents, j'en suis ravi, c'est exactement ce que je voulais. J'espère qu'ils sont suf-fisamment mécontents pour réagir et remporter des victoires."

Le gérant des Dodgers, qui ac-compagne son équipe à Chicago en prévision d'une série de joutes con-tre les Cubs de Chicago, s'est vu demander s'il est vrai qu'il avait reproché à ses joueurs leur manque de courage et leur faiblesse dans les moments critiques lors d'un programme double disputé à Mil-waukee, la semaine dernière.

"C'est bien possible, a-t-il répli-qué, j'ai dit bien des choses dans la chambre des joueurs. Après une défaite, vous n'avez pas les mêmes réactions qu'après une victoire".

Le promoteur Philippe Girard nous communique hier soir que la prochaine soirée de courses sera présentée mercredi soir avec un programme de choix qui ne cédera en rien aux précédents.

Le meeting de mercredi soir pro-chain, comprendra 6 classes et 10 épreuves et réunira encore une fois les meilleurs chevaux de la piste. Les différents coursiers des Écuries Richard Savard, auront jout d'une semaine de repos au total, et sauteront sur le rond mer-credi soir plus en forme que ja-mais.

Le sympathique gérant de la pis-oute croit que si la température est favorable on accueillera avec plus forte assistance en soirée pour un programme de course ce-tte année. Parmi les adversaires, qui se feront la lutte dans le Free For All on remarquera les Marilyn Abbe, Flaxrose, Butter-nut Lee, Lord Nibble, Patsy Ha-vens et Miss Federal.

C'est tout mercredi soir à 8 heu-res à la piste local de Jonquiè-re pour un autre excellent pro-gramme à l'affiche.

La première position est à l'enjeu. — Les Yanks semblent décidés à ne pas perdre la tête du classement. — A 7 h. 30.

JONQUIERE (DNC) — La première position de la ligue Régionale sera en jeu ce soir, quand le Tremblay & Frère de Chicoutimi jouera une partie décisive contre les Yankees du Décor Moderne au stade Richard Desmeules, cédées pour 7 h. 30 heures sous les projecteurs. L'importance de la rencontre attirera des centaines d'amateurs des deux villes. L'instruc-teur Claude Basque sera privé des services d'au moins trois réguliers. Dans l'autre rencontre, les Braves de Jonquiè-re inactifs toute la fin de semaine joueront contre les Alouettes à St-Jean-Eudes.

Le baseball régional a connu une autre fin de semaine desas-treuse, quand une seule des 3 joutes cédées a pu être présente à cause de la pluie. La partie fut disputée sous la pluie au parc St-Antoine quand le Tremblay & Frère a vaincu les Braves de Jonquiè-re par 11 à 10.

La sensationnelle équipe de Jacques Gagnon a continué sa pou-sée victorieuse vers le sommet de la ligue avec un 2e gain consécu-tif sur les Alouettes de St-Jean-Eudes. Les Chicoutimiens viennent ce soir à Jonquiè-re avec quelques pourcentages d'avance sur leurs rivaux en tête de la ligue, mais avec deux parties de plus de joutes.

L'équipe de Jacques Gagnon qui s'améliore constamment, est au-jour'hui le plus sérieux candidat au championnat avec l'addition de plusieurs vedettes, dont le sensa-tionnel frappeur de longue distan-ce, Jean-Paul Lamirande.

Fort de leurs deux récents gains aux dépens du Jonquiè-re et du St-Jean-Eudes, les Chicoutimiens ont l'intention bien arrêtée de s'empar-er dès ce soir de la tête de la

cause de la pluie).
Craig et Campanella; Jones et Chiti. Cir: Bkn—Hodges.

Bob Buhl et Hank Aaron en lumière pour Milwaukee

MILWAUKEE (PA) — Henry Aaron a coigné son onzième coup de circuit de la saison à la quatrième manche pour briser une égalité de 1 à 1 et donner aux Braves de Milwaukee une victoire de 2 à 1 sur les Pirates de Pittsburgh.

C'était la septième victoire consé-cutive des Braves. Le lanceur gagnant, Bob Buhl, remportait ainsi sa 11e victoire contre quatre défaites. Buhl fut rarement en dan-ger. Il n'accorda que sept coups sûrs, dont le 16e circuit de Frank Thomas à la deuxième manche qui égalisait le compte.

Le lanceur perdant, Ronnie Kline n'a plus maintenant que huit vic-toires contre 10 défaites.
Pittsburgh 010 000 000—1 7 0
Milwaukee 100 100 x—2 6 0
Kline, Face (8) et Foidles; Buhl et Rice. P.—Kline. Cir: Pgh—Tho-mas; Mil—Aaron.

CHICAGO (PA) — La pluie a réduit à six manches la joute dis-pu-tée hier entre les Dodgers de Brooklyn et les Cubs de Chicago devant 35,958 personnes, soit la plus forte assistance de la saison au Wrigley Field.

Cependant, les champions du monde avaient eu le temps de prendre une confortable avance de 4 à 1 sur leurs adversaires.

Gil Hodges ne tarda pas à orien-ter la joute en bonne direction en coignant dès la première manche son 19e coup de circuit de la saison et son deuxième en autant de jours.

Le lanceur perdant Sam Jones, accorda deux de ses sept buts sur balles avant l'apparition de Hodges au bâton.

Le lanceur gagnant, Roger Craig vint bien près d'obtenir un blan-chissage qui lui échappa alors qu'il avait deux manches retirés. Gus Baker, le deuxième but des Cubs, fut banni de la joute par l'arbitre Art Gore qui ne pris pas sa façon de lancer le bâton.

Les coups de circuit ont été co-gnés par White, chez les New-yorkais; par Bell, Bailey et F. Robinson chez les Redlegs.

Les coups de circuit ont été co-gnés par White, chez les New-yorkais; par Bell, Bailey et F. Robinson chez les Redlegs.

New-York 100 102 000—4 9 0
Cincinnati 000 424 00x—10 14 2
Antonelli, Ridzik (4) Littlefield (6), Margoneri (7) et Sarni; Pow-ler et Bailey. P.—Antonelli. Cir: NY—White, Cim—Bell, Bailey, F. Robinson.

BOSTON (PA) — Le vétéran lan-ceur Bob Lemon a enregistré, hier, sa 11e victoire de la saison et la 192e de sa carrière alors que les Indiens de Cleveland ont coigné un total de 17 coups sûrs pour infliger une défaite de 7 à 3 aux Red Sox de Boston.

Jim Busby a ouvert le pointage à la quatrième manche avec un coup de circuit alors qu'il y avait un homme sur les buts. Par la suite, il frappa deux simples. Hal Naragon a coigné un double et deux simples.
Cleveland 000 303 010—7 17 2
Boston 000 000 012—3 5 2
Lemon et Naragon; Sullivan, Do-rish (6) Kieley (9) et White. P.—Sullivan. Cir: Cle—Busby; Bos-Jensen.

Bonin avec les As

Les As et les Bruins de Boston signent une entente qui profitera. — L'acquisition de Bonin sera bien reçue par les partisans.

QUEBEC (PC) — La direction des As de Québec de la ligue de hockey du Québec, annonce qu'une entente a été conclue avec les Bruins de Boston prévoyant l'échange de joueurs entre ces deux clubs. Les deux équipes se rencontreront également dans une joute hors-concours à une date qui n'a pas encore été fixée.



Belle acquisition des As

Le premier joueur à venir à Québec en vertu de cette entente sera l'ailier gauche Marcel Bonin, qui est originaire de Montréal mais dont le lieu de résidence est Jo-liette. Bonin a déjà joué dans cette ville pendant la saison 1951-52. Au cours de la saison 1954-55, il fai-sait partie de l'équipe du Detroit qui remporta la coupe Stanley et le championnat de la ligue Natio-nale. L'année dernière, il évoluait avec le Boston.

La direction des As déclare que les Bruins semblent heureux de cette entente et ont l'intention d'en-voyer un certain nombre de joueurs dans cette ville.

Les As projettent de jouer au moins trois parties hors-concours avec des clubs de la ligue Natio-nale avant le début de la saison régulière.
A Boston, la direction des Bruins a confirmé la nouvelle hier soir.

Claude Roy, du Kénogami en tête des frappeurs

JOUEURS — CLUB	P.J.	A.B.	C.S.	MOY.
Claude Roy, Kénogami	16	48	24	.500
Pierre Lechansky, Jonquiè-re	18	51	23	.452
Armand Bourdon, Kénogami	13	40	17	.426
Morissette Jean-Guy, Kénogami	12	41	17	.415
Harold Hicks, Jonquiè-re	19	75	29	.385
Gilles Levesque, Kénogami	15	68	26	.382
Léon Rivard, St-Jean-Eudes	15	42	16	.382
Raymond Nepton, St-Jean-Eudes	18	40	15	.375
Armand Vigneault, Jonquiè-re	19	75	28	.372
Rodrigue Langevin, Jonquiè-re	12	47	17	.361
Clermont Cloutier, Chicoutimi	15	50	18	.360
Raymond Malo, St-Jean-Eudes	12	45	15	.333
Angel, Pineault, Arvida	16	37	12	.326
Raymond Blodreau, Arvida	20	49	16	.323
Alarie Rivard, Arvida	20	62	20	.321
Jim Clifford, Arvida	11	35	11	.317
R. Bellisle, St-Jean-Eudes	18	48	15	.312
Gerry Brassard, Arvida	21	81	25	.308
Elie-Marie Boily, Jonquiè-re	16	40	12	.300
André Villeneuve, Chicoutimi	16	47	14	.298
Yvon Caron, Jonquiè-re	18	71	21	.296

Ces statistiques comprennent toutes les parties jouées de-puis le début de la saison jusqu'au 14 juillet.

Reine du baseball 1956

JONQUIERE (DNC) — La direction du club de baseball "Décors Modernes" lance un concours pour le choix d'une Reine de Baseball dans les villes-sœurs de Jonquiè-re-Kénogami.

Les candidates, qui ont été chois-ies pour ce concours qui connaitra sans doute une brillante popu-larité, sont Mlles: Billiane Trem-blay, commanditaire; Magasin Ré-gina; Renee Fortin, commanditaire; Boulangerie Fortin; France Tremblay, commanditaire; Maga-sin Bazar 5-10-15; Lucienne Roy, commanditaire; C.E. Tremblay, (Kénogami); Dolores Charest, commanditaire; Jonquiè-re Automobi-le; et Nicole Racine, commandi-taire; Musique Moderne de Jon-quiè-re.

Le concours débutera mercredi, le 18 juillet prochain, pour se ter-miner le 18 août. Les candidates offriront des billets en vente au public sportif, qui donneront droit au tirage d'un magnifique parasol d'extérieur avec table, comme pre-mier prix, un set de malles à voya-ge en cuir authentique, comme deuxième prix, et une canne à pé-che de belle valeur comme troi-sième prix.

Signalons que la Reine qui sera élue parmi ces six jolies candida-tes, recevra une cape en fourrure, don de la maison Marck Gillie et Frères de Jonquiè-re, un album de disque microsillon, don de la mai-son Musique Moderne de Jonquiè-re, et de nombreux autres cadeaux de grande valeur fournis par diffé-rentes maisons d'affaires de Jon-quiè-re et Kénogami.

De plus amples informations se-ront fournies aux amateurs et au public sportif d'ici quelques jours, concernant ce concours qui a pour but de choisir la première Miss Base-ball du Saguenay.

Ligue Régionale de Tennis du Saguenay.
A 7h.30: Hôtel de ville de Chi-coutimi, "Chevaliers de Colomb" vs "C.T.C.", (matches remis du 20 juin).

Ligue de Balle-Molle de Jeune Commerce de Chicoutimi.
A 6h.30: Au Colisée de Chicou-timi.
"Gagnon Frères" vs "Hu-che Sans Pareille".

Ligue Interprovinciale de Base-ball de Chicoutimi.
A 6h.30: Au Séminaire de Chi-coutimi, "Pirates du Bassin" vs "St-François-Xavier".

Buffalo 200 003 0—5 9 1
Toronto 000 010 5—6 9 1
Donovan, Hahn (7) Coleman (7) et Tompkinson; Fischer, Romber-ger (6) et Sawatski.

Le meeting de mercredi soir pro-chain, comprendra 6 classes et 10 épreuves et réunira encore une fois les meilleurs chevaux de la piste. Les différents coursiers des Écuries Richard Savard, auront jout d'une semaine de repos au total, et sauteront sur le rond mer-credi soir plus en forme que ja-mais.

Le groupe de Bill Veeck avait offert la somme de \$5,250,000. Mais la direction des Tigers de Detroit ne prise pas particulièrement les méthodes employées par Veeck pour promouvoir le baseball.

Briggs s'est dit peiné de voir ainsi prendre fin l'association du nom Briggs avec les Tigers de Detroit mais il a dit toute son admira-tion pour les nouveaux proprié-taires.

Les courses sous harnais auront lieu demain soir

JONQUIERE (DNC) — Le monde des courses a été privé de son programme régulier du dimanche à la piste régionale à cause de la mauvaise température qui a sévi un peu partout dans la région.

Le promoteur Philippe Girard nous communique hier soir que la prochaine soirée de courses sera présentée mercredi soir avec un programme de choix qui ne cédera en rien aux précédents.

Le meeting de mercredi soir pro-chain, comprendra 6 classes et 10 épreuves et réunira encore une fois les meilleurs chevaux de la piste. Les différents coursiers des Écuries Richard Savard, auront jout d'une semaine de repos au total, et sauteront sur le rond mer-credi soir plus en forme que ja-mais.

Les Tigres vendus pour la somme de \$5,500,000

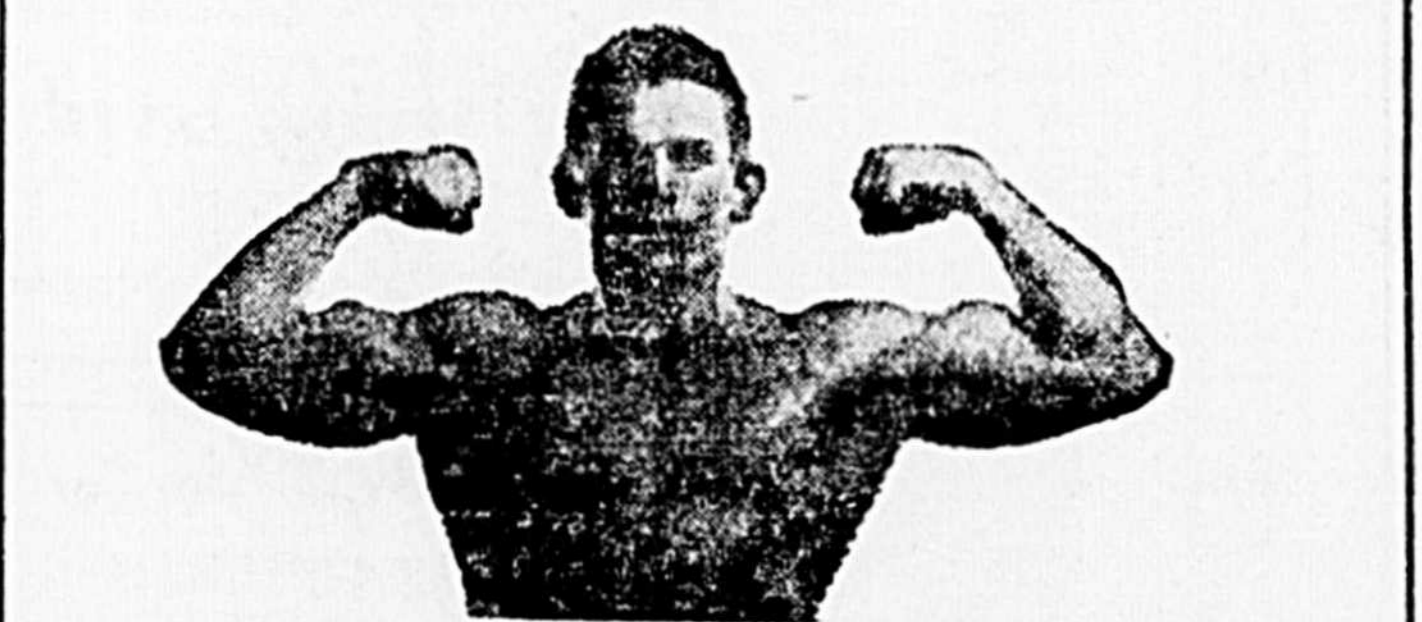
DETROIT (PA) — La famille Briggs a conclu la vente des Tigers de Detroit et du stade Briggs à un syndicat composé de onze membres et dirigé par deux éminents hommes d'affaires, MM. Fred Knorr et John Felzer, pour la somme de \$5,500,000. C'est la plus grosse transaction financière jamais bâclée dans le domaine du baseball.

Les six membres du comité de direction du club, en prenant cette décision ont mis fin à quatre an-nées d'incertitude quant au sort réservé à cette immense entre-prise depuis la mort de Walter O. Briggs Sr.

Le fils de ce dernier, Walter O. (Spike) Briggs Jr., qui en était le président depuis 1932, n'a pas caché son admiration pour le duo Knorr-Felzer.

Les nouveaux propriétaires ont immédiatement annoncé que Briggs demeurera au sein de l'or-ganisation à titre de vice-président exécutif.

Harry M. Sisson, secrétaire ac-tuel et gérant d'affaires, devien-dra trésorier de la nouvelle or-ganisation.



- LUTTE -

Un programme sensationnel présenté par Lucien Grégoire

EN FINALE
EDOUARD CARPENTIER
VS
DON LEO JONATHAN

SEMI-FINALE
DON EAGLE vs KILLER CHRISTIE
SPECIAL PAR EQUIPE

MANUEL CORTEZ et BILLY DARNELL
VS
CLYDE STEEVE et MIKE PADOUSIS

Préliminaires
BOB LANGEVIN vs MAURICE LAPOINTE

MARDI SOIR 17 JUILLET

COLISÉE DE CHICOUTIMI

Bon premier...

Le TENNIS exige force et adresse. Nombreux sont les sportifs qui le considèrent comme BON PREMIER des activités d'été.

Bonne première

Les Canadiens qui désirent la meilleure des bières, exigent toujours la bière DOW — la bière de qualité.



DOW est la seule bière 'CLIMATISÉE'

Carpentier, Don Eagle et Jonathan au Colisée



Gilles Goyette

Cet été, comme au cours de 42 éditions précédentes, l'Europe vient de perdre la "boule" pour plusieurs semaines, et ne songe plus qu'au spectacle de 116 paires de jambes musclées lancées dans une aventure de 3,000 miles. Pendant le Tour de France, la vie s'écarte de la normale. Quand la radio et la télévision commentent un sprint final, la soupe refroidit sur 10 millions de tables, les débats sont suspendus à la Chambre, René Coty en profite pour oublier les tracés de la vie politique, et les téléphonistes désertent le standard qu'elles n'auraient pas voulu quitter même en cas d'incendie.

Incapables d'identifier Eisenhower ou Duplessis, les écoliers vous diront que le dernier Tour de France a été gagné par le troisième fois d'affilée par le phénomène français Louison Bobet. Car si le Tour est une expédition commerciale minutée comme une invasion, c'est aussi une épreuve de volonté et d'endurance dont les vainqueurs passent justement pour des héros.

Cette année, les meilleurs cyclistes de l'Europe pédaleront sous un soleil torride ou dans un froid glacial des montagnes, par étapes de plus de 200 miles à l'occasion, attrapant les musettes de ravitaillement au vol.

La plupart du temps on les verra rouler en peloton compact, à 20 miles à l'heure, mais il arrive souvent qu'un esprit téméraire tente une échappée et, quelques rivaux décidés à ses trousses, se déchaînent à l'avant pour conserver l'avantage.

Un public fanatique s'agglutine le long des routes pour les applaudir. L'année dernière, en Belgique, quatre rangs de spectateurs bordaient le parcours. Quinze millions de Français, — hommes, femmes et enfants, prêtres et généraux — ont regardé passer dans un éclair les coureurs au visage grimé, la tête rentrée dans les épaules. Jusqu'à 50 miles du tracé officiel, la plupart des usines donnent congé à leur personnel pour le passage du Tour.

Le Tour défonce les frontières. Quand les coureurs, les jeeps chargées de vélos de rechange, les voitures officielles bourrées de masseurs, de directeurs techniques et de mécaniciens passent la douane, personne ne s'aventure à demander les passeports.

La fièvre du Tour fait naître de profondes émotions. On a vu des spectateurs couvrir la route de fleurs, d'autres balayer la route avec leur veste avant le passage des coureurs. En Italie, il y a quelques années, des femmes priaient à genoux sur le bord de la route pour la victoire de Fausto Coppi. Tout récemment, le populaire Jean Robic offrit à la basilique Sainte-Anne-d'Auray, en Bretagne, son maillot de vainqueur qui prit place parmi les plus saintes reliques.

A Lourdes, où les coureurs repartent, au pied de la grotte de Bernadette, Mgr Théas a béni la caravane au grand complet et distribué à chacun une médaille de saint Christophe. Car, pour les champions, saint Christophe, patron des voyageurs, épargne les accidents mécaniques, les crevaisons, les chutes, les rencontres malheureuses avec un solide imprudent ou une vache mal inspirée.

Pour susciter un tel débordement d'enthousiasme, les coureurs doivent être d'une trempe peu commune.

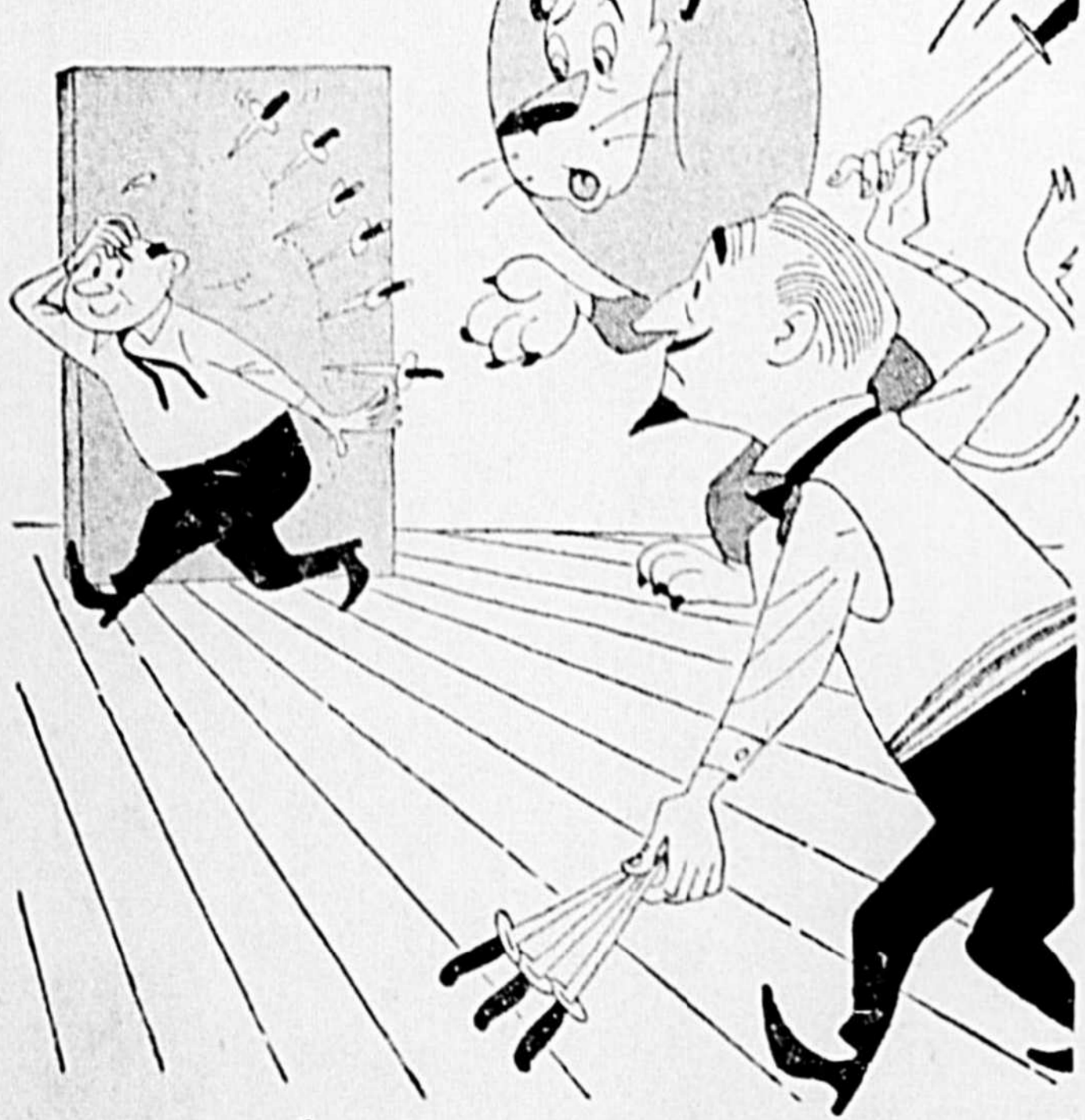
Un peu avant la guerre, Romain Maes, de l'équipe belge, prit le maillot jaune (porté par le coureur en tête) dès la première étape et le conserva jusqu'à dans la montagne où, écoeuré par un col particulièrement dur, il descendit du vélo avec l'intention d'abandonner. Son directeur technique le gifla séchement pour l'obliger à continuer, et le petit coureur belge gagna le Tour.

Chaque soir, après l'arrivée, la caravane du Tour — un millier de personnes au total — prend d'assaut la ville-étape qui a pu payer jusqu'à plusieurs millions de francs l'honneur de l'héberger.

C'est en vain que vous pourriez "chercher la femme" dans les hôtels où les champions se reposent. En dehors des infirmières qui suivent la course, les femmes sont prosrites du Tour de France.

Aucun coureur, ou presque, ne fume. Les boissons qu'ils absorbent varient selon les nationalités, mais l'alcool est à l'index. Les Belges boivent beaucoup de bière ce qui ne les a pas empêchés de gagner plusieurs fois. Les

Où vas-tu?



...prendre une GOLDEN la bière plus légère et plus moelleuse

un produit MOLSOLN

Le populaire lutteur français en finale contre le rude Don Leo Jonathan. — Don Eagle sera opposé à Joe "Killer" Christie en demi-finale. — Combat par équipes et une préliminaire également à l'affiche.

Le jovial promoteur Lucien Grégoire présentera de nouveau ce soir, au Colisée de Chicoutimi, une autre de ces séances de lutte comme celles qui ont si grandement contribué à rendre ces spectacles populaires au Saguenay.

En effet, l'organisateur sportif de la Métropole a inscrit à l'affiche de la représentation de ce soir, dix lutteurs célèbres, dix lutteurs dynamiques qui s'affronteront au cours de quatre combats, dont un par équipes. La principale caractéristique de ce programme hebdomadaire est le parfait agencement des combats qui seront présentés à compter de 8 h. 30.

La rencontre préliminaire mettra en vedette le versatile Bob Lavevère contre le redoutable et dur Maurice Lapaointe et on peut s'attendre, vu les instincts belliqueux des deux combattants à être témoins d'un grabuge conditionné.

Le combat spécial en sera un par équipes et un qu'il ne faudra pas manquer. Dans un coin de l'arène l'annonceur nous présentera le fameux Manuel Cortez et son copain Billy Darnell, tandis qu'à l'autre extrémité des cordages ce sera le duo des deux à cuire Clyde Steve et le grec Mike Padoukis.

Ce n'est pas la première fois que ces quatre gladiateurs en viendront aux prises et comme d'habitude ils s'en donneront à cœur-joie. Il y a quelques semaines, au Colisée des Trois-Rivières, ces mêmes équipes avaient été la cause et le centre d'un charivari comme il s'en était rarement vu dans la ville du Premier Ministre et un fort cordon de police avait dû protéger Steve et son copain à



Edouard Carpentier vilains avait encouru les foudres des sportifs trifluviens.

l'attraction semi-finale sera probablement le clou de la soirée car on pourra voir à l'oeuvre deux figures importantes dans le monde des lutteurs. D'un côté ce sera le rude et sournois Joe Killer Christie, un des athlètes les plus détestés au Saguenay, et dans l'autre la nouvelle sensation Don Eagle. Les milliers d'amateurs qui ont vu ce dernier à l'oeuvre ont pu se rendre compte de ses qualités exceptionnelles. Le bel indien a un style à lui qui se rapproche cependant d'un peu de celui de Carpentier et sa performance ne peut manquer d'enthousiasmer les spectateurs.

La grande finale couronnera, comme il convient, ce programme si complet car elle mettra aux prises Don Leo Jonathan, le puissant lutteur américain et l'inflégitable athlète français Edouard Carpentier que tous auront grand plaisir à revoir.

Ce gala exceptionnel de lutte sera présenté au Colisée de Chicoutimi ce soir, à compter de huit heures et trente.

Jacques Amyot va-t-il réussir la traversée de la Manche?

CALAIS (Reuters) — Le Québécois Jacques Amyot a quitté le Cap Gris-Nez ce matin mardi, heure d'Europe, pour tenter de traverser la Manche à la nage.

BASEBALL

LES CLASSEMENTS Par la PRESSE CANADIENNE LIGUE NATIONALE

	P.	Moy.	D.
Milwaukee	48	30	615
Cincinnati	47	33	588
Brooklyn	44	36	550
St-Louis	41	41	500
Pittsburgh	37	43	463
Philadelphia	37	44	457
Chicago	34	44	436
New-York	30	47	390
LIGUE AMÉRICAINNE			
New-York	57	26	687
Cleveland	46	35	568
Chicago	43	35	551
Boston	44	37	543
Baltimore	37	44	457
Detroit	36	45	441
Washington	33	53	384
Kansas City	30	51	370
LIGUE INTERNATIONALE			
Toronto	53	40	570
Montréal	54	41	568
Rochester	52	40	565
Miami	48	43	527
Columbus	45	51	469
Richmond	44	50	468
La Havane	42	53	442
Buffalo	37	57	394
LIGUE REGIONALE			
Kénoquami	17	11	6
Chicoutimi	19	12	7
Arvida	21	12	9
Jonquière	20	11	9
St-J-Eudes	19	17	10
LIGUE FRANCOIS PREMIOT			
R.C.A.F.	9	7	2
Légion Canadienne	7	7	2
R.C.E.M.	10	4	6
MOOSE	8	3	4
Arvida Mix	7	3	3
Vogue Cleaner	7	0	7



Jacques Amyot

Père de trois enfants, le puissant nageur québécois, qui pèse 206 livres, s'est engagé courageusement dans les eaux de la Manche dans l'obscurité de la nuit de juillet.

Ayant adopté le rythme régulier du crawl, il est accompagné de la "Rolande Sonia", un chalutier de Calais, à bord duquel ont pris place son frère Philippe Amyot, son entraîneur Albert Lachance, le délégué officiel de la Channel Swimming Association, Rodolphe Lavergne, ainsi que Raymond Roy, un ami.

Pour assurer son alimentation durant cette longue traversée, les hommes du bord ont emporté avec eux du sucre, des fruits et du sirop de maïs.

Si l'expédition réussit, Amyot sera le premier nageur canadien à traverser la Manche à la nage. Chez les femmes, on sait, Marylyn Bell y est parvenue déjà.

Bien que la plus courte distance entre les deux côtes soit de 20 miles, les nageurs empruntent généralement une autre route afin d'éviter les courants trop forts.

Le record de vitesse est détenu par l'Égyptien Hassan Abdel Rahman, qui en août 1950, a mis 10 heures et 50 minutes à franchir le détroit entre la France et l'Angleterre.

De son côté, la Californienne Florence Chadwick détient le record dans le sens contraire. En octobre 1955, elle a mis 13 heures et 55 minutes à franchir la distance.

Tournoi de tennis à Bagotville

Tout comme la saison dernière, le "Ballé" aura son tournoi de tennis fermé, cette saison sur les courts de Bagotville, près de l'Hôtel de Ville, tournoi qui devrait débiter en fin de semaine à cet endroit.

Ce tournoi de Tennis fermé, ouvert à tous les hommes, pour le championnat local de tennis de senior et le simple senior.

Tous les fervents tennismen de la Baie, qui désirent y participer, n'ont qu'à s'inscrire d'ici le 20 juillet, à 6 heures p.m., en s'adressant à F. Desmeules, 6, rue Victoria, Bagotville, tél.: 923. L.B.

Lanceurs probables pour aujourd'hui

NEW-YORK (PA) — Voici la liste des lanceurs probables pour aujourd'hui mardi dans les ligues majeures:

LIGUE AMERICAINNE

Cleveland à Washington (Soir) — Wynn (10-5) VS Wiesler (3-6)

Chicago à Baltimore (2-Soir) — Harshman (6-5) et Keegan (2-4) ou Staley (3-1) VS Wight (4-7) et Ferrarese (3-6)

Detroit à New-York (Soir) — Hoelt (11-6) VS Kucks (13-4)

Kansas City à Boston (2-Soir) — Dittmar (7-10) et Heritage (1-8) VS Brewer (11-3) et Porterfield (2-8)

LIGUE NATIONALE

Brooklyn à Cincinnati (Soir) — Koufax (1-1) VS Lawrence (12-0)

New-York à Milwaukee (Soir) — Gomez (5-9) VS Crane (8-5)

Philadelphia à Chicago — Negray (1-0) VS Kaiser (2-4)

Pittsburgh à St-Louis (Soir) — Friend (11-8) VS Wehmeier (3-7)

Larry Doby blessé

NEW-YORK (PA) — La direction des White Sox de Chicago a annoncé que Larry Doby, leur frappeur-étoile, sera inactif pour quelques jours à cause d'une blessure à l'aine.

La moyenne de Doby n'est que de 256, mais il est le meilleur frappeur des coups de circuit de son équipe avec neuf et les 45 buts qu'il a fait enregistrer le place au deuxième rang derrière Dave Philley, qui compte un total de 50 buts à son crédit.

JE RECHERCHE UN LOGEMENT À LOUER

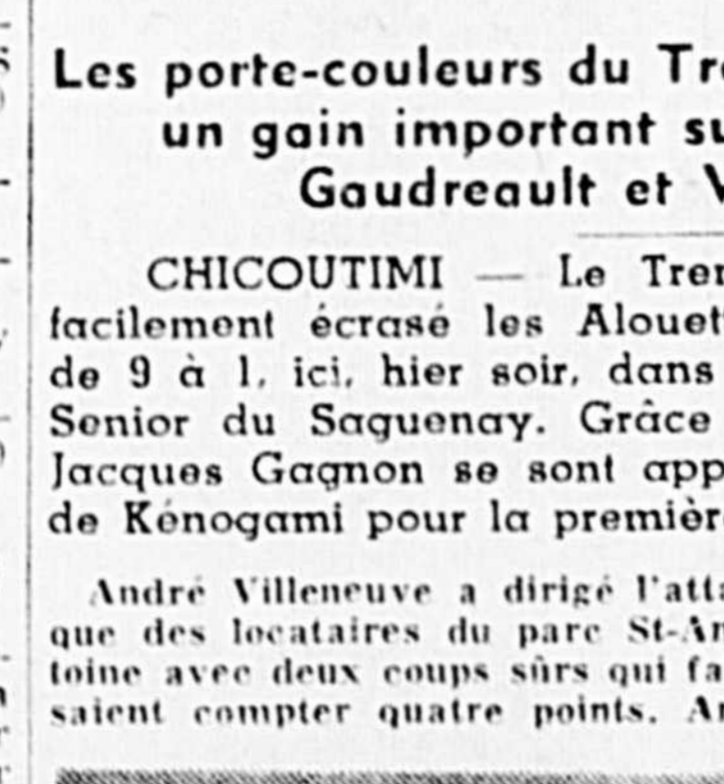
A Chicoutimi à Rivière-du-Moulin ou à Chicoutimi-Nord. J'aurais besoin d'un cinq pièces, avec chambre de bain. Veuillez téléphoner le jour ou le soir à Liberté 3-8881.

Chicoutimi écrase St-Jean Eudes, 9-1

Les porte-couleurs du Tremblay & Frère enregistrent un gain important sur leurs adversaires. — Gaudreault et Villeneuve brillent.

CHICOUTIMI — Le Tremblay & Frère de Chicoutimi a facilement écrasé les Alouettes de St-Jean-Eudes au compte de 9 à 1, ici, hier soir, dans une partie régulière de la ligue Senior du Saguenay. Grâce à cette victoire, les joueurs de Jacques Gagnon se sont approchés encore plus des Yankees de Kénoquami pour la première position du classement.

André Villeneuve a dirigé l'attaque des locaux du parc St-Antoine avec deux coups sûrs qui faisaient compter quatre points. An-



5^e gain pour Gaudreault

droé Bergeron et Renald Harvey, du Chicoutimi, ont aussi frappé chacun deux coups sûrs. Lionel Gaudreault a lancé toute la partie pour Chicoutimi pour recevoir le crédit de sa cinquième victoire contre quatre défaites. Savard, le premier des trois artilleurs des Alouettes de St-Jean-Eudes, a été tenu responsable de la défaite. Nepton et Lemieux succéderont à Savard, Lemieux, et devant de Chicoutimi, a été le plus effectif au monticule pour les visiteurs.

Les vainqueurs prirent une avance de deux points dès la manche initiale. En effet, après que les Alouettes eurent croisé le marbre une fois à la première moitié de la manche, Chicoutimi riposta avec trois points.

Les joueurs de Jacques Gagnon s'assurèrent le verdict en comptant neuf fois dans les quatre premières reprises. Un ralliement de cinq points à la 4^{ème} manche força l'instructeur Lortie à changer de lanceurs à deux reprises. Germain Lemieux, le dernier des lanceurs à paraître au monticule pour les Alouettes, s'acquitta bien de sa tâche en ne permettant aucun adversaire à croiser le marbre.

Chicoutimi a frappé sept coups sûrs, tandis que Lionel Gaudreault limitait les Alouettes à trois simples. St-Jean-Eudes 1 0 0 0 0 0 — 1 — 3-2 Chicoutimi 3 0 1 5 0 0 — 9 — 1 Savard, Nepton (4) Lemieux (4) et Côté; Gaudreault, Grenon et Simard (5)

Le tournoi Molson's réunira les plus brillants golfeurs

Cette classique annuelle de golf aura lieu les 21 et 22 juillet sur le parcours du club Birchdale à Riverbend. — Le tournoi est commandité par Arthur et Laval Tremblay, distributeurs Molson's. — Succès assuré.

Cette classique annuelle qui est une initiative du sport Georges Abraham de Bagotville, président provincial du Comité des Recherches sur l'Amélioration de la Température, de MM. Arthur et Laval Tremblay, représentants de Molson's pour Chicoutimi et le Lac-St-Jean, se joue pour la deuxième année consécutive. Devant

le succès monstre remporté l'an dernier à Arvida, lors de la première de cette grande classique de golf, les organisateurs ont tenu à ce que cet événement sportif se perpétue à chaque année.

Sur un total de 115 inscriptions l'an dernier, 81 concurrents avaient joué les 36 trous réglementaires. De ce nombre L'on comptait 51 partants d'Arvida, 16 de Port-Alfred, 9 de Riverbend et 5 de Dolbeau. Cette année, L'on prévoit que le nombre de partants sera de près d'une centaine. De Port-Alfred, L'on compte le même nombre de participants que l'an dernier, soit 16; de Dolbeau une trentaine environ et un nombre à peu près identique d'Arvida et de Riverbend. L'on peut donc s'attendre à ce que la compétition soit assez serrée car les meilleurs amateurs de la région seront en lice, sur le parcours du club Birchdale de Riverbend qui totalise un par de 74. Le terrain de golf de Riverbend est des plus pittoresques et compte parmi les plus beaux de la région.

Ray White, d'Arvida, le champion de l'an dernier, au grand tournoi Molson's avait réussi un total de 149 pour les 36 trous. White devra

toutefois se surpasser cette année s'il veut conserver son titre ainsi que la trophée emblématique qui l'accompagne. Selon Fernand Desjardins de Port-Alfred qui avait remporté le championnat régional individuel avec un score partiel de 70 à Port-Alfred l'an dernier, celui qui sortira vainqueur de la classique Molson's cette année, devra réussir un total de 160 ou 162.

Les joueurs sont maintenant en bonne forme et si la température est favorable, la classique Molson's à Riverbend sera encore cette année l'événement sportif par excellence. Le fameux joueur de centre du Canadien, Jean Béliveau, agent de relations extérieures pour Molson's, participera au tournoi comme invité d'honneur. Il était présent l'an dernier à Arvida à cette occasion. Béliveau a été très satisfait de sa visite au Saguenay. C'est un joueur de golf qui est déjà considéré comme une vedette dans ce domaine et il sera intéressant de le voir à l'oeuvre sur le parcours du club Birchdale. Le "gros Bill" avait réussi un total de 165 l'an dernier à Arvida et nul doute que son score sera encore meilleur cette année. Il sera accompagné d'un grand nombre de sportifs, en la personne de Zélicques L'Espérance. En plus d'être un commentateur sportif de belle réputation, Zélicques L'Espérance est gerant général des relations Extérieures de Molson's pour la Province de Québec.

Bloc-Notes

Chicoutimi et Kenogami se rencontrent ce soir, à Jonquière, dans une joute qui met à l'épreuve la tête du classement de la ligue Senior du Saguenay.

Maurice Gosselin, de Irving Oil, distribue des sucrons avec une générosité surprenante.

Gus Gauthier et Jean-Jules Harvey sont devenus d'inséparables copains.

Ils furent aperçus ensemble causant baseball aux Deux Lanternes.

Paul Gagnon prend le chemin de l'hôpital juste au moment où il traçait les plans pour ses vacances.

Son fofle le fait encore énormément souffrir.

Voulez-vous quelques conseils pour améliorer votre score au golf?

Demandez à Paul "Dow" Quenévillle de vous donner l'indispensable brochure "Conseils sur le golf" par les professionnels.

Roland Hébert et Craig Murdock pratiquent régulièrement afin d'améliorer leurs chances de gagner au prochain tournoi Molson's.

Lou Smrke souffre d'un malaise au bras droit, mais cela ne l'empêchera pas de jouer au baseball et à la balle-molle.

Rénaud Malo, champ caucase des Alouettes de St-Jean-Eudes, a fendu l'air à trois reprises sur les offres de l'habile Lionel Gaudreault.

Un vrai gala de lutte vous attend au Colisée de Chicoutimi, ce soir.

Edouard Carpentier, Don Eagle, Don Leo Jonathan, Billy Darnell, Manuel Cortez, Jos Christie et quelques autres vedettes du matelas sont à l'affiche.

Fernand Trudeau, secrétaire-trésorier de la ligue Régionale, fait un excellent travail.

D'après une "petite" enquête, l'Entrevue des Lutteurs, télémission commanditée par Polvin & Tremblay, obtient un "rating" plus que satisfaisant chez les téléspectateurs.

Les spectateurs de la joute St-Jean-Eudes-Chicoutimi doivent maintenant savoir les distances du marbre à la clôture.

Richard Desmeules, Andy Parr et Yvan Caron étaient spectateurs de la joute d'hier soir au parc St-Antoine.

Paul Beaudoin s'est improvisé mécanicien.

Et certains déplorent la présence dangereuse d'un nouveau "cochboy" dans nos rues.

Mareel Tremblay, Bertrand Dumas et Maurice Tremblay discutent des chances du Tremblay & Frère de décrocher le championnat.

CARDIFF (PA) — Le champion poids-mouches des Îles Britanniques, Dal Dower, a battu au poings hier soir le Français Joseph Dionisio au cours d'un combat de huit rounds, disputé à Cardiff, dans le pays de Galles.

L'un et l'autre des boxeurs pesaient chacun 115 livres et 14 onces.



DESAPPOINTE: — Jack Kent Cooke, un millionnaire de Toronto, s'est dit très déçu de ne pas avoir obtenu la franchise de Detroit. Cooke, qui est propriétaire des Maple Leafs de Toronto de la ligue internationale, a ajouté: "Nous avons les raisons de croire que nous offre comptait parmi les plus intéressantes. Nous sommes cependant heureux du choix effectué. L'expérience de Briggs venant s'ajouter à la clairvoyance de Knorr donnera sûrement d'heureux résultats".

CE SOIR à CKRS-TV

MARDI, 10 JUILLET 1956

- 2:00 Hour et 400 Cycles
- 5:30 Le Cirque Alphonsio
- 6:00 Miro et 400 cycles
- 6:45 Entrevue des Lutteurs
- 7:00 Ce soir à CKRS-TV
- 7:05 Les sports
- 7:10 Les actualités filmées
- 7:20 Nouvelles locales et température
- 7:30 Robert Murray
- 7:45 Cuisine de la bonne humeur
- 8:00 Certo
- 8:15 Menu musical
- 8:30 Silhouettes
- 9:00 Le Survivant
- 9:30 Sherlock Holmes
- 10:00 Pick the Stars
- 10:30 News Magazine
- 11:00 Cine-feuilleton
- 11:15 Nouvelles anglaises (films)
- 11:25 Fin des émissions

QUE VOUS CONSTRUISEZ OU ACHETIEZ...

Spécifiez les CONROY

BRÛLEURS ET FOURNAISES À L'HUILE ET AU GAZ

Au-delà de 200,000 propriétaires canadiens profitent du rendement efficace et de l'économie des appareils de chauffage CONROY, à l'huile ou au gaz. Par conséquent, que vous construisiez ou achetez une maison, spécifiez CONROY et jouissez d'un plus grand confort tout en profitant du fonctionnement économique de ces installations garanties réduire les frais d'entretien au minimum.

DISTRIBUTEUR POUR LA RÉGION:

JORON & CIE INC

CHICOUTIMI

Made in Canada

CONROY

MANUFACTURING COMPANY LIMITED

15 LAHARNEY ONTARIO